



CORMACH[®]
CORREGGIO MACHINERY
we care

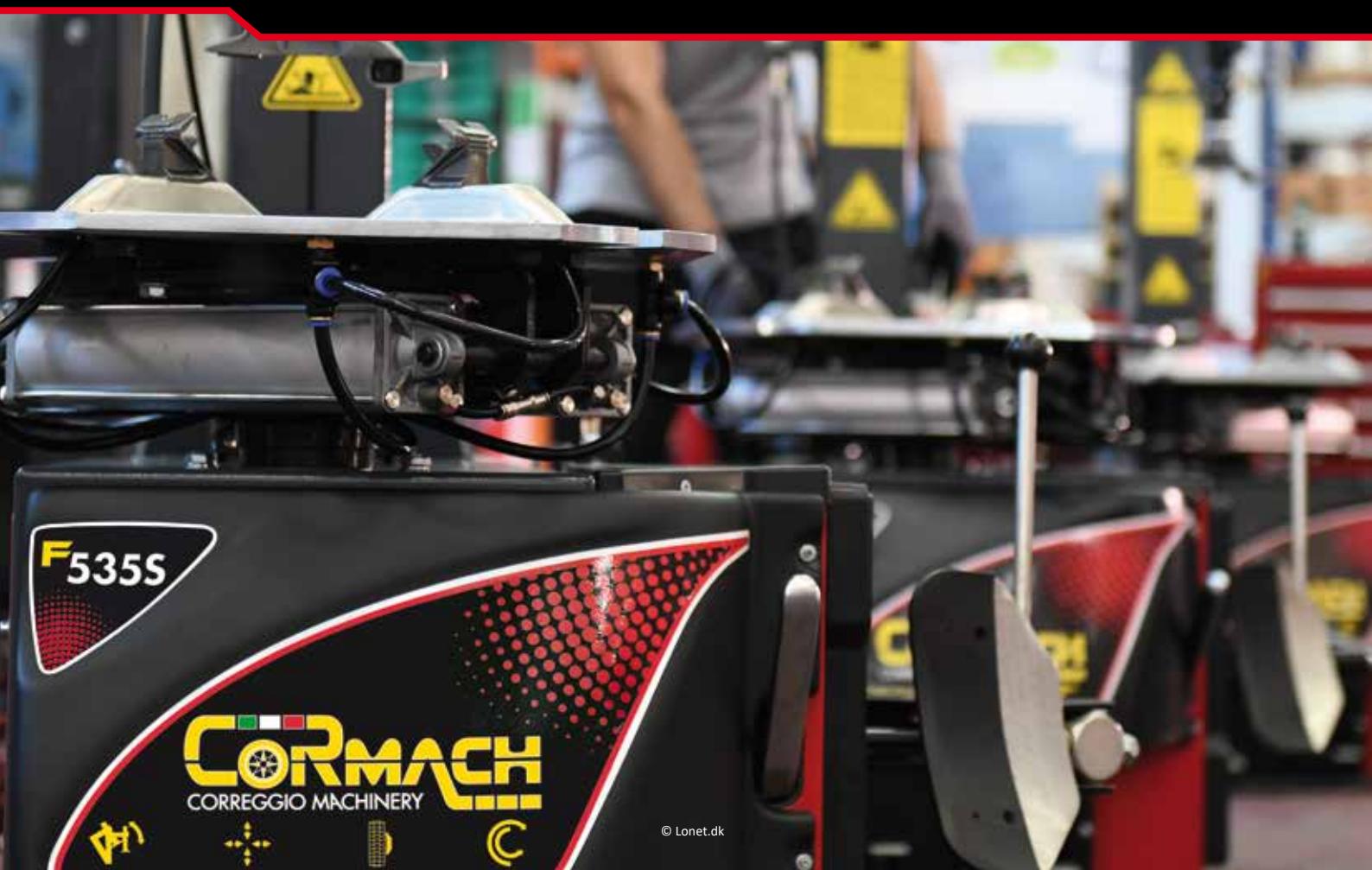
DÆKMASKINER
Smontagomme - Démonte-pneus
Reifenmontiermaschinen - Desmontadoras

GENERAL CATALOGUE 2021



we care

about your **time**
your **needs**
your **business**





YOUR **TIME**

IT Anche in Cormach il tempo è prezioso, per questo ci assicuriamo di fornire ai nostri clienti risposte e consegne in tempi rapidi e veloci. Offriamo un accesso facile e immediato alle informazioni garantendo un contatto diretto e costante in azienda.

EN Even in Cormach the time is valuable: we provide quick replies and our lead time is fast. We are happy to offer a fast and easy access to information by ensuring a direct and constant contact in the company.

FR Chez Cormach aussi le temps a une grande valeur: nous allons donc vous répondre vite et nos délais de livraison sont courts. Nous sommes heureux de vous offrir un service disponible et rapide, assurant un contact direct et continu entre vous et nous.

DE Auch in Cormach ist die Zeit wertvoll: Wir bieten schnelle Antworten und schnelle Lieferung für unsere Ausrüstung. Wir freuen uns, unseren Kunden einen schnellen und einfachen Zugang zu Informationen zu bieten, indem wir einen direkten und ständigen Kontakt im Unternehmen sicherstellen.

DK Selv i Cormach er tiden værdifuld: vi giver hurtige svar, og vores leveringstid er hurtig. Vi er glade for at tilbyde en hurtig og nem adgang til information ved at sikre en direkte og konstant kontakt i virksomheden.



YOUR **NEEDS**

IT La flessibilità è da sempre il nostro punto di forza, sia nella soddisfazione delle richieste dei nostri clienti, che nelle modalità di consegna dei prodotti.

EN The great flexibility has always been our strength and advantage, in the deliveries as well as in meeting the special requirements of our valuable customers.

FR La disponibilité est depuis toujours notre point de force, soit au niveau des délais que dans la volonté de satisfaire les requêtes de nos clients.

DE Große Flexibilität. Seit jeher unser Schwerpunkt : bei der Lieferung und bei der Erfüllung der speziellen Anforderungen von unseren Kunden.

DK Den store fleksibilitet har altid været vores styrke og fordel i leverancerne såvel som i opfyldelsen af vores specielle krav til vores værdifulde kunder.



YOUR **BUSINESS**

IT Ogni richiesta riceve la nostra completa attenzione perché i nostri clienti sono unici e importanti: lavoriamo al loro fianco e con loro condividiamo gli obiettivi, offrendo prodotti e servizi di qualità per raggiungere anche i traguardi più ambiti.

EN Each request receives our full attention because our clients are unique and important. We work close to them and we share our goals with them by offering a product and a quality service to reach even the highest targets.

FR Chaque requête reçoit notre complète attention comme nos clients sont uniques et importants. Nous travaillons avec eux et en partageons les buts, avec notre offre des produits et d'un service de qualité pour joindre les objectifs, même les plus ambitieux.

DE Die Partnerschaften mit unseren Kunden sind einzigartig und wichtig. Wir widmen uns den Bedürfnissen von jedem unseren Kunden, mit denen wir unsere Ziele überhaupt teilen wollen. „Qualität und Kundienfreundlichkeit“ ist seit jeher unser Motto und unsere stetige Mission.

DK Hver anmodning får vores fulde opmærksomhed, fordi vores kunder er unikke og vigtige. Vi arbejder tæt på dem, og vi deler vores mål med dem ved at tilbyde et produkt og en kvalitetsservice for at nå selv de højeste mål.

LIGHT now!

PIÙ LUCE SUL TUO LAVORO
ADD LIGHT ON YOUR WORK



IT Completa visibilità e buona illuminazione.

EN Full visibility and great lighting.

FR Complète visibilité et claire éclairage.

DE Volle sicht und großartige beleuchtung.

DK Fuld synlighed og god belysning.



IT Posizionamento preciso dell'utensile.

EN Precise tool positioning.

FR Positionnement précis de l'outil.

DE Präzise werkzeugpositionierung.

DK Præcis placering af værktøj.



IT Movimenti liberi dell'operatore.

EN Operator's free movements.

FR Mouvements libres de l'opérateur.

DE Freie bewegungen des bedieners.

DK Operatørens frie bevægelser.





TYRE CHANGERS *FOR CARS*

*Smontagomme per autovettura - Démonte pneus pour voitures
Reifenmontiermaschinen für PKW - Dækapparater til bil*

6



TYRE CHANGERS *FOR MOTORCYCLES*

*Smontagomme per motocicli - Démonte pneus pour moto
Reifenmontiermaschinen für Motorräder - Dækapparater til motorcykel*

32

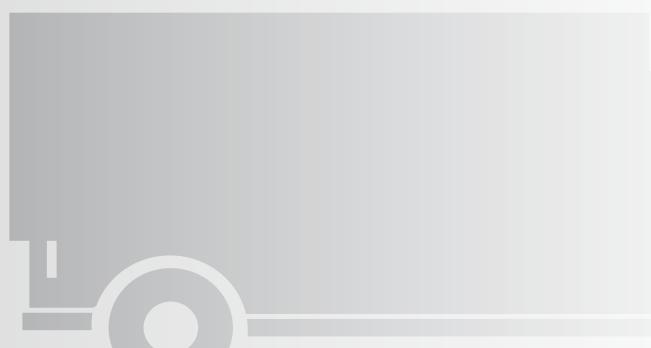


ACCESSORIES



34

Accessori - Accessoires - Zubehör - Tilbehør



TYRE CHANGERS *FOR TRUCKS*

*Smontagomme per autocarro - Démonte pneus pour camions
Reifenmontiermaschinen für LKW - Dækapparater til lastvogn*

36



IT Smontagomme superautomatico per autovetture e veicoli commerciali leggeri.
Può operare su pneumatici Low Profile, Run Flat e su cerchi con canale rovescio.

EN Superautomatic tyre changer for cars and light commercial vehicles.
Suitable for Low Profile, Run Flat tyres and reverse rims.

FR Démonte pneus super-automatique pour voitures et véhicules commerciaux légers.
Il peut travailler sur les pneus surbaissés, Run Flat et jantes inverses.

DE Super-automatische Reifenmontiermaschine für PKW und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile,
Run-Flat-Reifen und Umgekehrten Felgen .

DK Super automatisk dækmaskine for personbiler og varevogne
Velegnet til lavprofil, Run Flat dæk og omvendt montering.



Caratteristiche • Features • Fonctions Funktionen • Funktioner

IT Bloccaggio cerchi da 12" a 28". Per il montaggio e smontaggio di tutti i tipi di pneumatici. Indicato anche per il servizio su pneumatici a profilo rigido, Run Flat, Low Profile e cerchi con canale rovescio.

EN Chuck capacity from 12" to 28". Suitable for mounting/demounting any kind of tyres and recommended for Run Flat, Low Profile and reverse rims.

FR Blocage jantes de 12" à 28". Adapte pour le montage/démontage de tous types de pneus et indiqué pour les pneus à profil rigide, Run Flat, surbaissés et aussi avec jantes inverses.

DE Felgenarretierung von 12" bis 28". Für die Montage/Demontage von alle Reiftypen: Run-Flat, Low-Profile und Umgekehrten Felgen.

DK Kapacitet fra 12 "til 28". Velegnet til montering/afmontering af enhver form for dæk og anbefales til Run Flat, lavprofile og omvendt montering.



IT Palo ribaltabile con comando pneumatico a pedale.

EN Pneumatic tilting column by pedal control.

FR Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale.

DE Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer.

DK Pneumatisk vippetårn med pedalkontrol.



IT Stallonatura con doppio disco stallonatore sincronizzato (BB). Le operazioni di stallonatura avvengono in modo preciso e veloce grazie al movimento sincronizzato dei due dischi, controllato tramite console comandi multifunzione.

EN Bead breaking system with two synchronized bead breaker discs (BB). The bead breaking operations are performed accurately and quickly thanks to the synchronized movement of the discs, managed by the multi-function control console.

FR Système de décollage avec double disque décolleur synchronisé (BB). Les opérations de décollage sont faites d'une façon précise et en vitesse grâce au mouvement synchronisé des disques, contrôlé par la console à plusieurs fonctions.

DE Abdrücken System mit zwei synchronisierten Abdrückscheibe (BB). Die Abdrücken Operationen sind präzise und schnelle dank der synchronisierte Bewegung der Scheiben, gesteuert durch die Multifunktions-Steuerkonsole.

DK Dækpressesystem med to synkroniserede dækpresseskiver (BB). Dækpressooperationer udføres nøjagtigt og hurtigt takket være diskens synkroniserede bevægelse, der styres af multifunktionskontrolkonsollen.



IT Sistema LEVERLESS (senza l'utilizzo della leva). Fissaggio sicuro e veloce della ruota in posizione di lavoro grazie alla flangia di bloccaggio centrale.

EN LEVERLESS system. Safe and fast clamping of the wheel on the working position thanks to the central locking flange.

FR Système SANS DE LEVIER. La bride de blocage

central permet le montage en toute sécurité et rapide de la roue sur la position de travail.

DE LEVERLESS Technologie. Sichere und schnelle Aufspannen des Reifens in der Arbeitsstellung dank der zentralen Verriegelungsflansch.

DK LEVERLESS teknologi. Sikker og hurtig fastspænding af dækket i arbejdsstilling takket være centrallåsflangen.





IT Dispositivo pneumatico per il sollevamento della ruota con comandi a pedale. Consente il corretto posizionamento sull'autocentrante di tutte le ruote, senza sforzo per l'operatore.

EN Pneumatic device for wheel lifting by pedal control. It allows the correct positioning of all wheels on the turntable, without effort for the operator.

FR Système pneumatique pour le levage de la roue, commande à pédale. Il permet le positionnement correct de toutes les roues sur le plateau autocentreur, sans effort pour l'opérateur.

DE Pneumatikvorrichtung zum Anheben des Reifens, Fußsteuerung. Es ermöglicht die korrekte Positionierung aller Räder an der Spannteller, ohne Anstrengung für den Bediener.

DK Pneumatisk anordning til løft af hjul ved pedalstyring. Det giver den korrekte placering af alle hjul på drejeskiven uden anstrengelse for brugeren.

IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter), comando a pedale.

EN Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control.

FR Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande a pédalé.

DE Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung.

DK Variabel rotationshastighed (motorinverter) med pedalstyring.

IT Premi-tallone pneumatico per facilitare lo smontaggio e il montaggio di pneumatici Run Flat e low profile. Fornito standard con la macchina.

EN Pneumatic Bead Pressing tool for supporting the demounting and mounting operations on Run Flat and low profile tyres. Standard supplied with the machine.

FR Pousse talon pneumatique pour faciliter l'opération de démontage et montage des pneus Run Flat et Low Profile. Livrée d'origine.

DE Pneumatischer wulstheber zur Erleichterung der Arbeit an Niedrigprofil und Run-Flat-Reifen. Standard geliefert mit der Maschine.

DK Pneumatisk dækpresseværktøj til understøttelse af afmontering og montering på Run Flat og lavprofil dæk. Standard leveres med maskinen.

Dotazione Standard • Standard tilbehør

 20200579	 20100205 (3 pcs)	 20100355 (3 pcs)	 20100203 (3 pcs)
 20200587	 Ø mm 58 20200580 Ø mm 74 20200910	 Ø mm 120 20200582 Ø mm 145 20200583	 20100203 (3 pcs)
 20100204 (2 pcs)	 20100162 (2 pcs)	 20100326 (15 pcs)	 20100203 (3 pcs)
			 20100203 (3 pcs)

Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



COD. 20100165

IT Kit di bloccaggio per cerchi furgone.
EN Locking set for van rims.
FR Groupe de blocage jantes de fourgon.
DE Bausatz für Lieferwagen-Felgen.
DK Låsesæt til varevognshjul.



COD. 20100329

IT Gruppo di gonfiaggio GT per pneumatici tubeless.
EN GT tubeless inflating device.
FR Kit entallage GT pour les pneus tubeless.
DE GT Bausatz für Wulsteindrücken für Schlauchlose-Reifen.
DK GT-sæt til luftboost af slangeløse dæk.



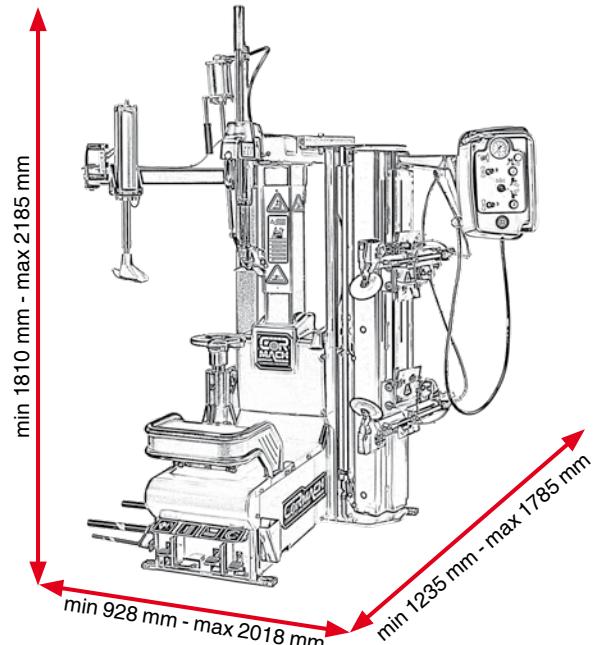
COD. 20100178

IT Kit di bloccaggio per cerchi rovesci.
EN Locking set for reverse rims.
FR Gruope de blocage jantes inverse.
DE Bausatz für Umgekehrten Felgen.
DK Låsesæt for til omvendt montering.



COD. 20100163

IT Kit di bloccaggio per cerchi senza foro centrale.
EN Locking set for centerless rims.
FR Plateau universel pour jantes sans trou centrale.
DE Universal Flansch für geschlossene Felgen.
DK Låsesæt for centerløse fælge.



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota • Max wheel diameter • Diamètre maximal de la roue • Max. Radaussendurchmesser • Diámetro máx de la rueda	• Larghezza massima ruota • Max wheel width • Largeur maximal de la roue • Max. Reifenbreite • Ancho máx de la rueda	• Bloccaggio cerchio • Chuck capacity • Pour roues de • Aufspannen • Para ruedas de	• Capacità di sollevamento • Lifting capacity • Capacité de levage • Tragkraft des Heber • Capacidad elevador	• Pressione di esercizio • Working pressure • Pression de travail • Betriebsdruck • Presión de trabajo	• Alimentazione • Power supply • Alimentation • Stromversorgung • Alimentaciòn
1080 mm (42,5")	390 mm (15")	12" - 28"	85 Kg	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph
• Forza stallonatore (per disco) • Bead breaker power (each disc) • Force décolleur (chaque disque) • Abdriickerkraft (jede Scheibe) • Fuerza destalonador (cada disco)	• Operatività stallonatore • Maximum bead breaking range • Utilisation décolleur • Max. Abdrückbereich • Campo máximo de destalonadura	• Corsa stallonatore • Bead beaker stroke • Course décolleur • Hub der Abdückvorrichtung • Carrera destalonadora	• Velocità di rotazione • Rotation speed • Vitesse de rotation • Dreh-Geschwindigkeit • Velocidad de rotación	• Peso netto • Net weight • Poids net • Nettogewicht • Peso neto	
5500 N	670 mm	540 mm	6 - 15 rpm	400 Kg	



IT Smontagomme superautomatico per pneumatici Low Profile e Run Flat.

EN Super automatic tyre changer for Low Profile and Run Flat tyres.

FR Démonte pneus super automatique pour pneus Low Profile et Run Flat.

DE Voll-automatische Reifenmontiermaschine für Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Super automatisk dækmaskine for Low Profile og Run Flat dæk.



IT Consente di operare su cerchi fino a 30".

EN Suitable for rims up to 30".

FR On peut travailler sur jantes jusqu'a 30".

DE Gewährleistet das Arbeiten an Felgen von bis zu 30".

DK Egent til fælge op til 30".



IT Tecnologia "LEVERLESS" senza l'utilizzo della leva, con utensile automatico ad azionamento pneumatico.

EN LEVERLESS system with automatic mounting head, air operated.

FR Système SANS DE LEVIER avec outil automatique à fonctionnement pneumatique.

DE LEVERLESS Technologie mit automatischem Montagekopf, pneumatischer Antrieb.

DK LEVERLESS system med automatisk monteringshoved, pneumatisk betjent..



IT Gruppo di smontaggio e montaggio dove l'utensile è posizionato su un braccio mobile ad apertura laterale. Le operazioni sono garantite senza l'utilizzo della leva.

EN Mounting/Demounting head unit where the mounting head is installed on a mobile arm which swings out to the side. The operations are ensured without using the traditional lever.

FR Groupe tête de démontage et montage pneus, où la tête est positionnée sur un bras mobile à ouverture latérale. Les opérations sont garanties sans la levier décole talon.

DE Montage/Demontage Vorrichtung, wo der Montierkopf am beweglichen Arm und seitlicher Öffnung positioniert ist. Die Operationen sind ohne den Einsatz von Montierhebel garantiert.

DK Montering / afmontering af hovedenhed, hvor monteringshovedet er installeret på en mobil arm, der svinger ud til siden. Driften sikres uden brug af det traditionelle dækjern.

IT Fissaggio sicuro e veloce del cerchio tramite flangia di bloccaggio centrale.

EN Safe and fast wheel clamping thanks to the central locking flange.

FR Bride de blocage central qui permet le montage en toute sécurité et rapide de la roue.

DE Sichere und schnelle Aufspannen des Reifens dank der zentralen Verriegelungsflansch.

DK Sikker og hurtig hjulspænding takket være den centrale låseflange.



IT Stallonatore pneumatico monobraccio a disco telescopico. Questo sistema di stallonatura, composto da un unico braccio, prevede l'utilizzo di un apposito disco ribaltabile a 180° attraverso il quale è possibile stallonare entrambi i fianchi del pneumatico. Con questo sistema, la stallonatura avviene in modo rapido, preciso e sicuro anche sulle ruote più impegnative e dure.

EN Single pneumatic bead breaker arm with telescopic disc. This pneumatic bead breaking system, provides the use of a special tilting disk with a swinging capability of 180°, that ensures the perfect bead breaking on both top and bottom edge of the wheel. With this system the bead breaking work is safe and accurate even on the hardest tyres.

FR Décolleur pneumatique à mono bras avec disque télescopique. Ce système pneumatique de détalonage dans un bras vertical unique, prévoit l'utilisation d'un disque spécial avec une capacité de basculement de 180°, qui assure le détalonage sur les deux bords, supérieur et inférieur, de la roue. Avec ce système, l'opération pour décoller le pneu est très simple et rapide même sur les roues les plus difficiles.

DE Pneumatischer Einarm-Reifenabdrücker mit Teleskopscheibe. Dieses pneumatische System bringt mit der Verwendung einer speziellen Kippscheibe mit einer Drehkapazität von 180°, die den perfekten Abdrücken auf beiden oberen und unteren Rand des Reifens gewährleistet. Die Abdrückphase ist sicher, schnell und präzise auch für die schwierigsten Reifen.

DK Enkelt pneumatisk dækbryderarm med teleskopskive. Dette pneumatiske dækpressesystem giver brug af en speciel vippeskive med en svigende kapacitet på 180 °, der sikrer det perfekte dækpres på både top og bundkant af hjulet. Med dette system er dækpressearbejdet sikkert og præcist selv på de hårdeste dæk.



IT Apertura automatica laterale del braccio porta utensile, comandi pneumatici **EN**
Automatic side-swinging tool head arm, pneumatic controls **FR** Ouverture automatique latérale du bras porte outil, commande pneumatique **DE** Automatische Seitenöffnung des Montagearms, Pneumatiksteuerungen **DK** Automatisk sidesvingende værktøjshovedarm, pneumatisk styret.



IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter) con comando a pedale **EN** Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control **FR** Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande à pédale **DE** Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), **DK** Variabel rotationshastighed (motorinverter) ved pedalstyring



IT Dispositivo pneumatico per il sollevamento della ruota con comandi a pedale. La ruota è sollevata tramite un sistema di sollevamento pneumatico. Viene posizionata dall'operatore sul mandrino autocentrante e bloccata in modo rapido con l'apposita maniglia di bloccaggio.

EN Pneumatic device for wheel lifting by pedal control. The wheel is lifted up by means of a pneumatic lifting system. It is positioned on the turntable by the operator and quickly locked with the proper locking handle.

FR Système pneumatique pour le levage de la roue, commande à pédale. La roue est soulevée par un système de levage pneumatique et une

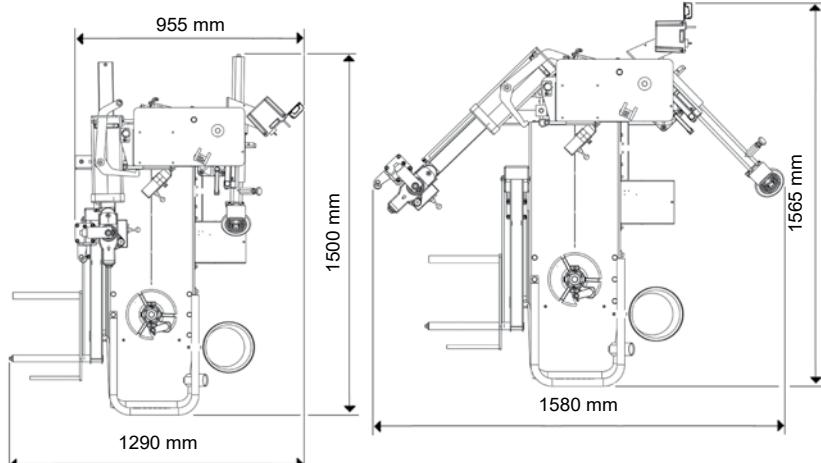
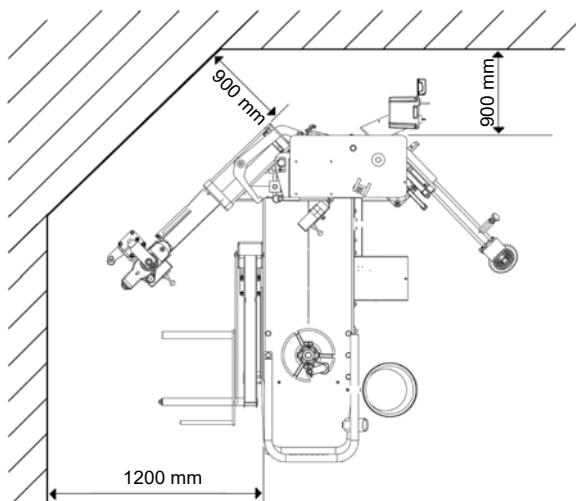
fois qui est en position de centrage sur le mandrin à plateau elle doit être bloqué par la poignée de blocage en toute simplicité.

DE Pneumatikvorrichtung zum Anheben des Rads, Fußsteuerungen. Durch eine pneumatische Hebe-System, das Rad wird bis den zentralen Position aufgehoben und wird schnell blockiert mit dem Sonderflansch durch den Betreiber.

DK Pneumatisk anordning til løft af hjul ved pedalstyring. Hjulet løftes op ved hjælp af et pneumatisk løftesystem. Hjulet placeres på drejebordet af operatøren og låses hurtigt med det rigtige låsehåndtag.



Ingombri / Dimensions / Dimensions / Abmessungen / Dimensioner



Dotazione Standard • Standard Tilbehør





COD. 20100161

IT Premi-tallone pneumatico per facilitare lo smontaggio e il montaggio di pneumatici Run Flat e Low Profile.

EN Pneumatic Bead Pressing tool for supporting the demounting and mounting operations on Run Flat and Low Profile tyres.

FR Pousse talon pneumatique pour faciliter l'opération de démontage et montage des pneus Run Flat et Low Profile.

DE Pneumatischer Arm zur Erleichterung der Arbeit an Niedrigprofil und Run-Flat-Reifen.

DK Pneumatisk dækpresseværktøj til understøtning af demontering og montering af Run Flat og lavprofil. dæk



COD. 20100163

IT Kit di bloccaggio per cerchi senza foro centrale.

EN Locking set for centerless rims.

FR Plateau universel pour jantes sans trou centrale.

DE Universal Flansch für geschlossene Felgen.

DK Låsesæt for centerløse hjul.



COD. 20100165

IT Kit di bloccaggio per cerchi furgone.

EN Locking set for van rims.

FR Groupe de blocage jantes de fourgon.

DE Låsesæt for varevognshjul.



COD. 20100178

IT Kit di bloccaggio per cerchi rovesci.

EN Locking set for reverse rims.

FR Gruope de blocage jantes inverse.

DE Bausatz für Umgekehrten Felgen.

DK Låsesæt for til omvendt montering.



COD. 20100164

IT Gruppo di gonfiaggio GT per pneumatici tubeless.

EN GT tubeless inflating device.

FR Kit entallonage GT pour les pneus tubeless.

DE GT Bausatz für Wulsteindrücken für Schlauchlose-Reifen.

DK GT-sæt til luftboost af slangeløse dæk

Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota • Max wheel diameter • Diamètre maximal de la roue • Max. Radaussendurchmesser • Diámetro máx de la rueda	• Larghezza massima ruota • Max wheel width • Largeur maximal de la roue • Max. Reifenbreite • Ancho máx de la rueda	• Bloccaggio cerchio • Chuck capacity • Pour roues de • Aufspannen • Para ruedas de	• Capacità di sollevamento • Lifting capacity • Capacité de levage • Tragkraft des Heber • Capacidad elevador	• Pressione di esercizio • Working pressure • Pression de travail • Betriebsdruck • Presión de trabajo	• Alimentazione • Power supply • Alimentation • Stromversorgung • Alimentaciòn
1200 mm (47")	390 mm (15")	12" - 30"	85 Kg	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph
• Forza stallonatore • Bead breaker power • Force décolleur • Abdrückerkraft • Fuerza destalonador	• Operatività stallonatore • Maximum bead breaking range • Utilisation décolleur • Max. Abdrückbereich • Campo máximo de destalonadura	• Corsa stallonatore • Bead beaker stroke • Course décolleur • Hub der Abdrückvorrichtung • Carrera destalonadora	• Velocità di rotazione • Rotation speed • Vitesse de rotation • Dreh-Geschwindigkeit • Velocidad de rotación	• Peso netto • Net weight • Poids net • Nettogewicht • Peso neto	
7600 N - 775 Kg	670 mm.	540 mm	7 - 18 rpm	328 Kg	

**IT Smontagomme automatici per autovetture e veicoli commerciali leggeri con pneumatici Low Pro ile e Run Flat.****EN Automatic tyre changers for cars and light commercial vehicles with Low Profile and Run Flat tyres.****FR Démonte pneus automatique pour voitures et véhicules commerciaux légers avec pneus Low Profile et Run Flat.****DE Automatische Reifenmontiermaschinen für Autos und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile und Run-Flat-Reifen.****DK Automatisk dækmaskine for personbiler og varevogne. Velegnet til lavprofil og Run Flat dæk.****LIGRO**



IT Tecnologia LEVERLESS.

EN LEVERLESS system.

FR Système SANS DE LEVIER.

DE LEVERLESS Technologie.

DK LEVERLESS system.

IT Utensile automatico LEVERLESS ad azionamento pneumatico, con inserti di protezione in plastica **EN** LEVERLESS tool head with pneumatic operation, equipped with plastic protections **FR** Outil automatique SANS DE LEVIER à fonctionnement pneumatique, avec protections en plastique **DE** LEVERLESS Automatikwerkzeug mit Pneumatikantrieb und Schutzeinsätzen aus Kunststoff **DK** LEVERLESS værktøjshoved med pneumatisk betjening, udstyret med plastikbeskyttelse.

IT Bloccaggio cerchi da 10" a 26".

26"

EN Rim capacity from 10" to 26".

FR Blocage jantes de 10" à 26".

DE Felgenarretierung von 10" bis 26".

DK Fælg-kapacitet 10" a 26".



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale **EN** Pneumatic tilting column by pedal control **FR**

Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale **DE** Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer **DK** Pneumatisk vippearm styret med fodpedal.

IT Braccio porta utensile e braccio orizzontale telescopico a bloccaggio pneumatico simultaneo

EN Simultaneous pneumatic lock for tool head and horizontal telescopic arm **FR** Bras porte outil et bras horizontal télescopique à blocage pneumatique simultané **DE** Montagearm und horizontaler Teleskoparm mit gleichzeitiger pneumatischer Arretierung. **DK** Monteringsarm og vandret Teleskoparm med samtidig pneumatisk låsning.



LIGRO GT

IT Versione GT dotata di dispositivo per il gonfiaggio dei pneumatici tubeless.

EN GT version equipped with special built-in device for tubeless tyre inflation.

FR Version GT avec gonfleur pour pneus tubeless.

DE Ausstattung der Version GT mit einer Vorrichtung zur Befüllung von Tubeless-Reifen.

DK GT-version udstyret med speciel indbygget enhed til slangeløs dækinflation.



IT Regolazione manuale delle griffe per bloccaggio da 24" a 26" **EN** Manual regulation for wheel clamping lock from 24" to 26" **FR** Réglage manuel des mors pour le blocage de 24" à 26"

DE Manuelle Regulierung der Spannbacken von 24" bis 26"

DK Manuel regulering af hjulspændelås fra 24 "til 26".



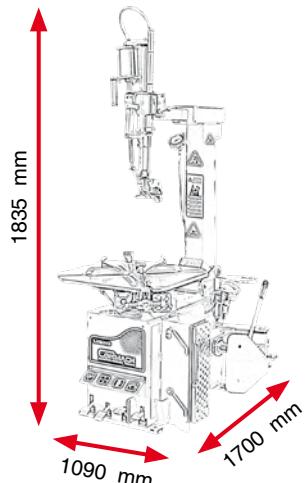
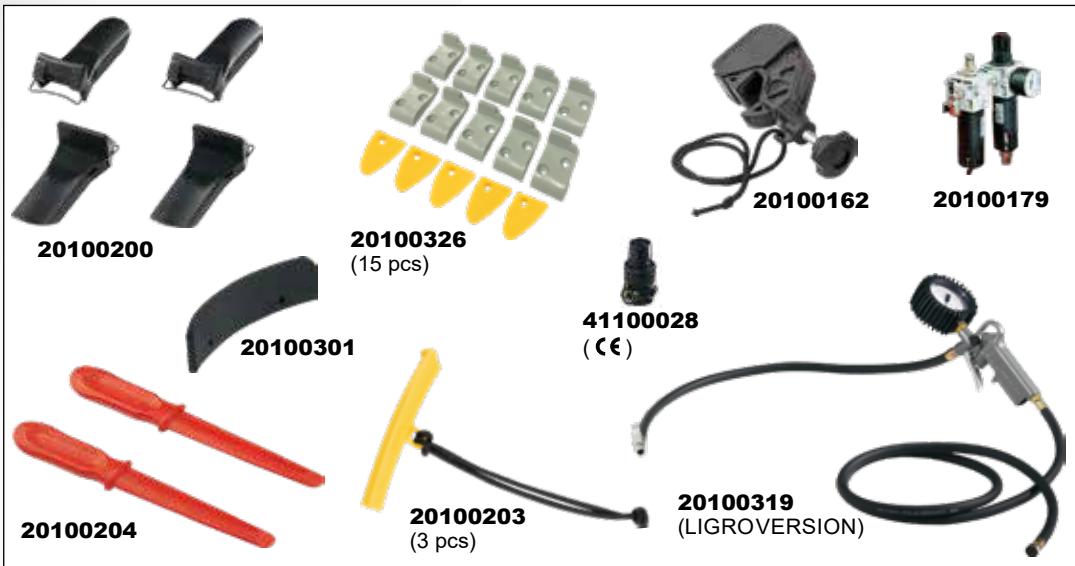
IT Appoggio stallonatore regolabile EN Adjustable bead breaker support **FR** Appui décolleur réglable **DE** Regulierbare Abdrückerhalterung **DK** Justerbar dækpresser.



IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter) con comando a pedale EN Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control **FR** Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande à pédales **DE** Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung **DK** Variabel rotationshastighed (motorinverter) med pedal kontrol.

IT Cilindro stallonatore in acciaio inox a doppio effetto EN Double acting bead breaker cylinder in stainless steel **FR** Vérin décolleur en acier inox à double effet **DE** Doppelt wirkender Abdrückzylinder aus Edelstahl **DK** Dobbelt virkende dækpresse cylinder i rustfrit stål.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



ETD PLUS
⇒page 34



RF SYSTEM
⇒page 34



WHEEL LIFT
⇒page 35



SUPPORT
⇒page 34

Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innenseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura máx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1100 mm (43")	360 mm (14")	10" - 24"	13" - 26"	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph	2800 Kg	380 mm	6 - 12 rpm	256 Kg 269 Kg - GT



F 536S GT RACING MI

CORMACH
CORREGGIO MACHINERY

IT Smontagomme automatico per autovetture e veicoli commerciali leggeri.
Opera su pneumatici Low Profile e Run Flat e su cerchi sportivi in alluminio.

EN Automatic tyre changer for cars and light commercial vehicles,
suitable for Low Profile and Run Flat tyre as well as for sport alloy rims.

FR Démonte pneus automatique pour voitures et camionnettes,
qui permet de travailler sur pneus Run Flat et surbaissés et sur des roues de sport à jantes larges.

DE Automatische Reifenmontiermaschine für PKW und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Automatisk dækapparat til biler og lette varevogne med lavprofil og Run Flat dæk.



IT Disponibile nella versione con dispositivo Light Now! (a richiesta)
EN Available with Light Now! device (on request)
FR Avec dispositif Light Now! (sur demande)
DE Mit Light Now!
Vorrichtung (Auf Anfrage)
DK Tilgængelig med Light Now lys (anfordres).



26"

IT Bloccaggio cerchi da 12" a 26".

EN Rim capacity from 12" to 26".

FR Blocage jantes de 12" à 26".

DE Felgenarretierung von 12" bis 26".

DK Fælg kapacitet fra 12" til 26".



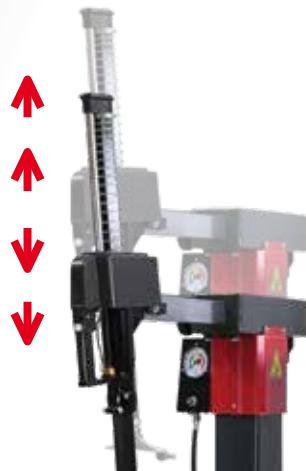
IT Comando pneumatico salita/discesa del braccio operante.

EN Pneumatic control for up/down operating mounting head.

FR Commande pneumatique de montée/descente du bras porte outil.

DE Pneumatiksteuerung zum Heben/Senken des Betriebsarms.

DK Pneumatisk kontrol for op og ned styring af monteringshovedet.



IT Grazie a un sistema pneumatico di sollevamento del braccio operante, che viene azionato tramite una valvola, il palo può essere sollevato sino a permettere di operare su ruote di 15" di larghezza.

EN Thanks to a pneumatic system which raises the arm, the column can be lifted higher enabling this way to operate on wheels of 15" width.

FR Grâce au système pneumatique d'élévation qui s'actionne par une souape, la colonne peut être soulevée jusqu'à permettre d'opérer sur des roues d'une largeur de 15".

DE Dank einer Druckluftanlage, funktionieren mittels eines Ventils, kann der Arm in eine arbeitsgerechte Position zur Demontage von Reifen mit einer Breite von 15" angehoben werden.

DK Takket være et pneumatisk system som hæver armen kan sjølen løftes højere, og derved gøre det muligt at arbejde med en bredde op til 15".



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale.

EN Pneumatic tilting column by pedal control.

FR Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale.

DE Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer.

DK Pneumatisk søjlestyring styres med fodpedal.



IT Dotato di dispositivo per il gonfiaggio di pneumatici tubeless. Include un serbatorio aria e un manometro per il gonfiaggio rapido dei pneumatici.

EN Equipped with the special built-in device for tubeless inflation. Provided with an air tank and a manometer for the faster tyre inflation.

FR Avec gonfleur pour pneus tubeless. Un réservoir d'air et un manomètre pour le gonflage rapide des pneus.

DE Ausstattung mit einer Vorrichtung zur Befüllung von Tubeless-Reifen. Es umfasst einen Lufttank und ein Manometer zur schnellen Aufblasen der Reifen.

DK Udstyret med denne specielle indbyggede enhed til slangeløs oppustning. Udstyret med en lufttank og et manometer til hurtigere dækinflation..



IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter), comando a pedale.

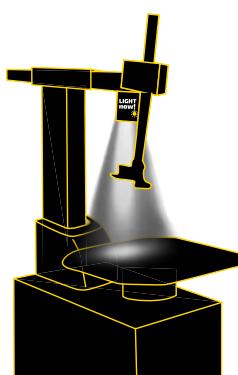
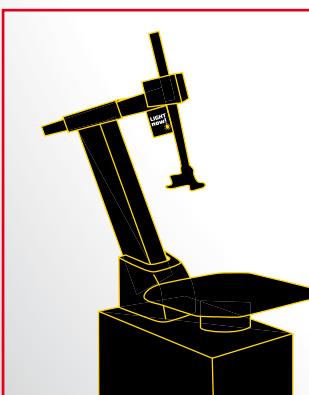
EN Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control.

FR Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande à pédalé.

DE Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung.

DK Variabel rotationshastighed (motorinverter) med pedal kontrol.

**F 536S GT
RACING
LIGHT now!**





IT La paletta dello stallonatore prevede due diverse inclinazioni per facilitare le operazioni di stallonatura su ruote di tutti i diametri.

EN The bead breaker offers two different positions in order to facilitate the bead-breaking operations on wheels of all diameters.

FR La palette décolleur permet deux inclinaisons différentes pour faciliter les opérations de décollage sur les roues de tous les diamètres.

DE Die Wulstabdrückvorrichtung hat zwei verschiedene Neigungen, um die Reifenabdrückung auf Rädern aller Durchmesser zu erleichtern.

DK Dækpresseren har to forskellige indstillinger for at lette dækbrud på hjul i alle diametre.

IT Cilindro stallonatore a doppio effetto.

EN Double acting bead breaker cylinder.

FR Vérin décolleur à double effet.

DE Doppelt wirkender Abdrückzylinder.

DK Dobbeltvirkende dækpressecylinder.



IT Sistema di recupero giochi.

EN Clearance regulation systems equipped with conic bushes for an easy maintenance.

FR Système de récupération des jeux.

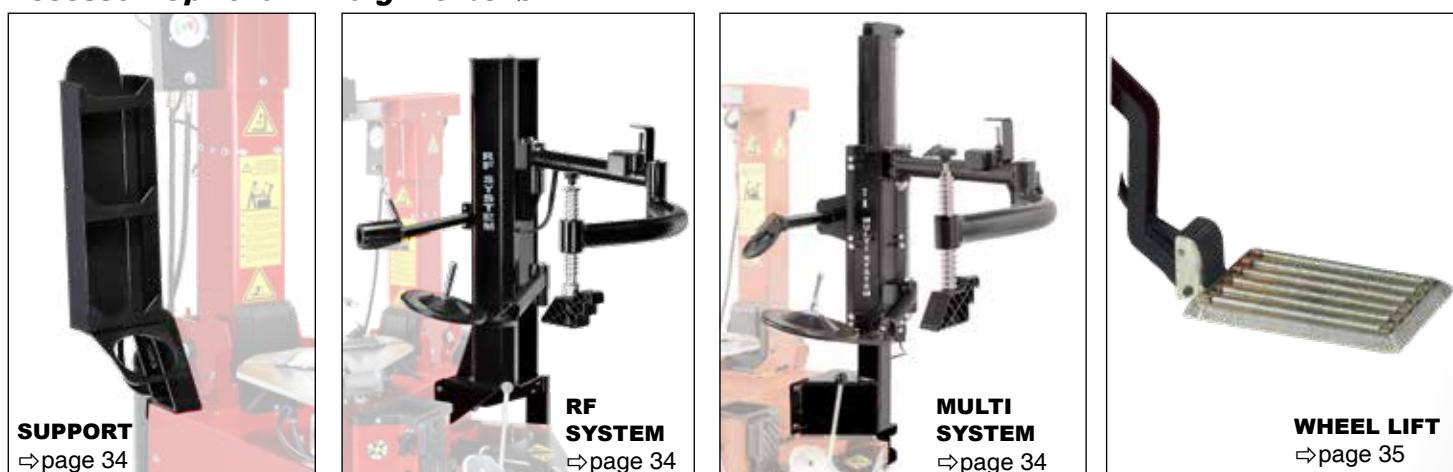
DE Spielwiederherstellungssystem.

DK Clearance reguleringssystemer udstyret med koniske bøsninger for nem vedligeholdelse.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radausen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innerseitige Aufspannen	• Stromversorgung	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura máx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1100 mm (43")	400 mm (15")	12" - 24"	15" - 26"	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph	3000 Kg	390 mm	6 - 12 rpm	318 Kg



IT Smontagomme automatici per autovetture e veicoli commerciali leggeri con pneumatici Low Profile e Run Flat.

EN Automatic tyre changers for cars and light commercial vehicles with Low Profile and Run Flat tyres.

FR Démonte pneus automatique pour voitures et véhicules commerciaux légers avec pneus Low Profile et Run Flat.

DE Automatische Reifenmontiermaschinen für Autos und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Automatisk dækapparat til biler og lette varevogne med lavprofil og Run Flat dæk.

LIGHT now!
OPTIONAL



CM 646



CM 646 GT

IT Versione GT dotata di dispositivo per il gonfiaggio dei pneumatici tubeless **EN** GT version equipped with special built-in device for tubeless tyre inflation **FR** Version GT avec gonfleur pour pneus tubeless **DE** Ausstattung der Version GT mit einer Vorrichtung zur Befüllung von Tubeless-Reifen **DK** GT version er udstyret med speciel indbygger enhed til slangeløs oppustning.

26"



24"



26"

IT Regolazione manuale delle griffe per bloccaggio da 24" a 26".

EN Manual regulation for wheel clamping locking from 24" to 26".

FR Réglage manuel des mors pour le blocage de 24" à 26".

DE Manuelle Regulierung der Spannbacken von 24" bis 26".

DK Manuel udvidelse for hjultilspænding fra 24" til 26".



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

26"

IT Bloccaggio cerchi da 10" a 26".

EN Rim capacity from 10" to 26".

FR Blocage jantes de 10" à 26".

DE Felgenarretierung von 10" bis 26".

DK Fælgkapacitet 10" til 26".



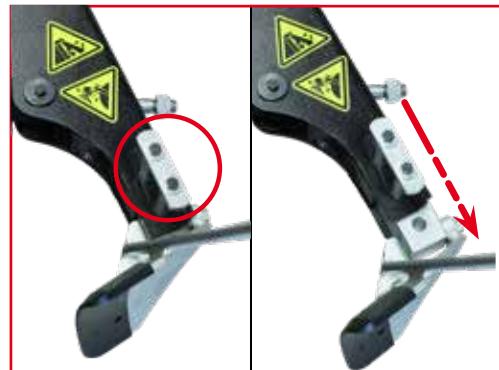
IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter) con comando a pedale EN Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control **FR** Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande à pédale **DE** Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung **DK** Variabel rotationshastighed (motorinverter) med pedalkontrol.



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale EN Pneumatic tilting column by pedal control

FR Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale **DE** Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer **DK** Pneumatisk vippetårn med pedalkontrol.

IT Braccio porta utensile e braccio orizzontale telescopico a bloccaggio pneumatico simultaneo EN Simultaneous pneumatic lock for tool head and horizontal telescopic arm **FR** Bras porte outil et bras horizontal télescopique à blocage pneumatique simultané **DE** Montagearm und horizontaler Teleskoparm mit gleichzeitiger pneumatischer Arretierung **DK** Montage- og horisontal teleskoparm med pneumastisk lås.



IT Braccio stallonatore regolabile.

EN Adjustable bead breaker arm.

FR Bras décolleur réglable.

DE Verstellbare Wulstabdrückklemme.

DK Justerbar dækpressearm

IT Cilindro stallonatore in acciaio inox a doppio effetto.

EN Double acting bead breaker cylinder in stainless steel.

FR Vérin décolleur en acier inox à double effet.

DE Doppelt wirkender Abdrückzylinder aus Edelstahl.

DK Dobbeltvirkende pressecylinder i rustfrit stål.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



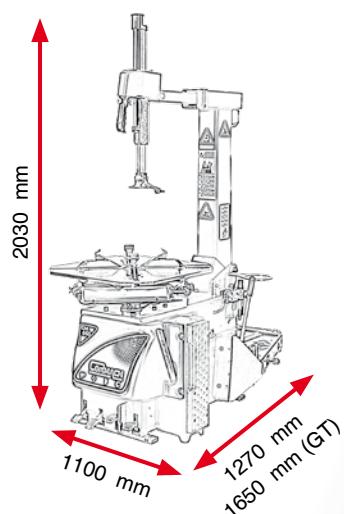
Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



MULTI SYSTEM
⇒page 34



RF SYSTEM
⇒page 34



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innenseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentaciòn	• Fuerza destalonador	• Apertura màx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1100 mm (43")	360 mm (14")	10" - 24"	13" - 26"	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph	2800 Kg	380 mm	8 - 13 rpm	234 Kg 248 Kg - GT



IT Smontagomme semiautomatico professionale per autovetture e veicoli commerciali leggeri. Struttura rinforzata per utilizzi intensivi. Se completo dei due bracci helper opera senza difficoltà su pneumatici Low Profile e Run Flat.

EN Professional semi-automatic tyre changer with side-swinging arm suitable for cars and light commercial vehicles. Reinforced structure for intensive use. With the two optional helper arms, it ensures the most effective work on the hardest Low Profile and Run Flat tires.

FR Démonte-pneus semi-automatique professionnel avec mouvement latéral du bras, pour voitures et camionnettes. Structure renforcée pour usage intensif. Si équipé avec ses deux bras auxiliaires, il garantit un travail efficace sur les pneus Low Profile et Run Flat les plus durs.

DE Professionelle Halbautomatische Reifenmontiermaschine für PKW und leichte Nutzfahrzeuge. Verstärkte Struktur für intensiven Gebrauch. Mit den zwei optionalen Hilfsarmen garantiert es die effektivste Arbeit auf dem härtesten Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Professionel halvautomatisk dækmaskine med sidesvingende arm. Velegnet til biler og lette erhvervskøretøjer. Forstærket struktur til intensiv brug. Med de to valgfri hjælpearme sikrer det det mest effektive arbejde på de hårdeste lavprofil og Run Flat dæk.



30"



IT Dotato di dispositivo per il gonfiaggio di pneumatici tubeless. Include un serbatorio aria e un manometro per il gonfiaggio rapido dei pneumatici.

EN Equipped with the special built-in device for tubeless inflation. Provided with an air tank and a manometer for the faster tyre inflation.

FR Avec gonfleur pour pneus tubeless. Un réservoir d'air et un manomètre pour le gonflage rapide des pneus.

DE Ausstattung mit einer Vorrichtung zur Befüllung von TubelessReifen. Es umfasst einen Lufttank und ein Manometer zur schnellen Aufblasen der Reifen.

DK Udstyret med denne specielle indbyggede enhed til slangeløs oppustning. Udstyret med en lufttank og et manometer til hurtigere dækinflation.

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

30"

IT Bloccaggio cerchi da 12" a 30" (regolabile).

EN Rim capacity from 12" to 30" (adjustable).

FR Blocage jantes de 12" à 30" (réglable).

DE Felgenarretierung von 12" bis 30" (regulierbar).

DK Fælgkapacitet fra 12" til 30" (justerbar).



IT Smontagomme professionale con ingombro ridotto.

EN Professional tyre changer with limited space required.

FR Démonte pneus professionnelle avec espace limité requis.

DE Geringer Raumbedarf.

DK Professionel dækmaskine som kræver mindst plads.



IT Movimento laterale del braccio operante con bloccaggio manuale.

EN Side-swinging tool head arm with manual stop.

FR Mouvement latéral du bras porte outil avec blocage manuel.

DE Seitliche Bewegung des Montagearms mit manueller Blockierung.

DK Sidesvingsarm med manuel stop.



IT Paletta stallonatore con due diverse inclinazioni della lama per facilitare le operazioni di stallonatura su ruote di tutti i diametri.

EN Bead breaker with two different blade inclinations to facilitate the bead-breaking operations on wheels of all diameters.

FR Palette décolleur avec deux inclinations différentes pour faciliter les opérations de décollage sur les roues de tous les diamètres.

DE Die Wulstabdrückvorrichtung hat zwei verschiedene Neigungen, um die Reifenabdrückung auf Rädern aller Durchmesser zu erleichtern.

DK Dækpresserhovede med to forskellige vinkler som gør det lettere at presse dækket på hjul i alle diametre.

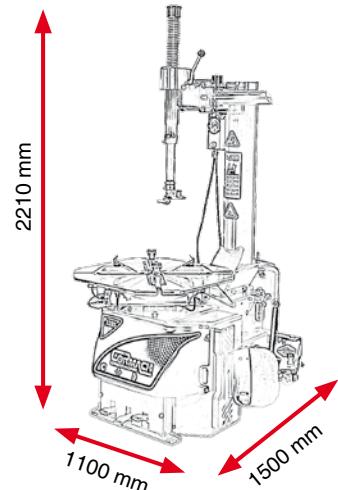
IT Velocità di rotazione variabile (motoinverter), comando a pedale.

EN Variable rotation speed (motoinverter) by pedal control.

FR Vitesse de rotation variable (motoinverter) avec commande à pédal.

DE Variable Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung.

DK Variabel rotationshastighed (motorinverter) med pedal kontrol.



Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innerseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura máx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1200 mm (47,5")	470 mm (18,5")	12" - 28"	14" - 30"	8 - 10 bar	230V 50-60 Hz 1ph	3000 Kg	470 mm	6 - 12 rpm	240 Kg



IT Smontagomme automatici per autovetture e veicoli commerciali leggeri. Opera su pneumatici Low Profile e Run Flat.

EN Automatic tyre changers for cars and light commercial vehicles, suitable for Low Profile and Run Flat tyres.

FR Démonte pneus automatique pour voitures et camionnettes, qui permet de travailler sur pneus Run Flat et surbaissés.

DE Automatische Reifenmontiermaschinen für PKW und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Automatisk dækmaskine for personbiler og varevogne. Velegnet til lavprofil og Run Flat dæk.



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

24"

IT Bloccaggio cerchi da 10" a 24".

EN Rim capacity from 10" to 24".

FR Blocage jantes de 10" à 24".

DE Felgenarretierung von 10" bis 24".

DK Fælkapacitet fra 10" til 24".



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale **EN** Pneumatic tilting column by pedal control

FR Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale **DE** Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer **DK** Pneumatisk vippetårn med pedalkontrol.



IT Comando pneumatico salita/discesa del braccio operante **EN** Pneumatic control for up/down operating mounting head **FR** Commande pneumatique de montée/descente du bras porte outil

DE Pneumatiksteuerung zum Heben/Senken des Betriebsarms **DK** Pneumatisk kontrol for op og ned styring af monteringshovede.



IT Struttura del palo rinforzata.

EN Reinforced tilting column.

FR Structure du bras renforcé.

DE Verstärkte Ständerstruktur.

ES Forstærket vippetårn.



IT Sistema di recupero giochi.

EN Clearance regulation systems equipped with conic bushes for an easy maintenance.

FR Système de récupération des jeux.

DE Spielwiederherstellungssystem.

DK Clearance reguleringssystemer udstyret med koniske bøsninger for nem vedligeholdelse

IT Cilindro stallonatore a doppio effetto **EN** Double acting bead breaker cylinder **FR** Vérin décolleur à double effet **DE** Doppelt wirkender Abdrückzylinder

DK Dobbeltvirkende dækpresscylinder.



IT Versione GT dotata di dispositivo per il gonfiaggio dei pneumatici tubeless.

EN GT version equipped with the special built-in device for tubeless inflation.

FR Version GT avec gonfleur pour pneus tubeless.

DE Ausstattung der Version GT mit einer Vorrichtung zur Befüllung von Tubeless-Reifen.

DK GT-version udstyret med speciel indbygget enhed til slangeløs dækinflation.



IT Due velocità a comando manuale.

EN Two turntable rotation speed with manual switch.

FR Deux vitesses à commande manuel.

DE Zwei manuell steuerbare Geschwindigkeiten.

DK To rotationshastigheder med manuel kontakt.



F 535S GT

3PH 2speed



F 535S GT

1PH

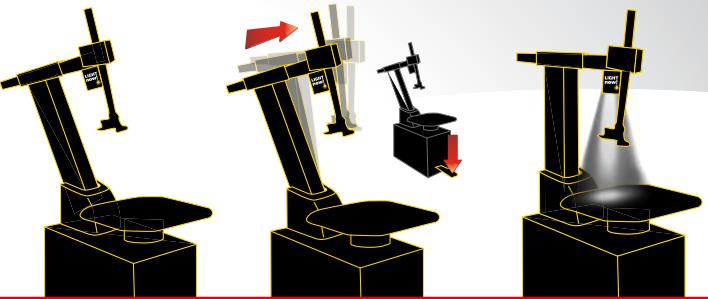
A richiesta • On request • Sur demande • Auf Anfrage • På forespørgsel



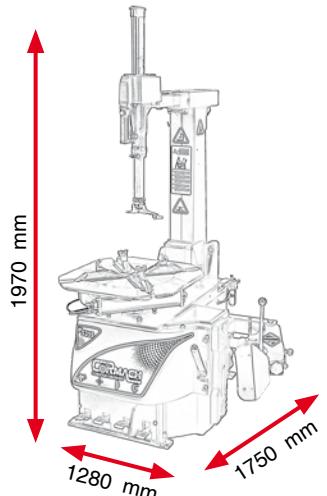
IT Versione MI dotata di velocità di rotazione variabile (motoinverter) con comando a pedale **EN** MI version with variable rotation speed (motoinverter by pedal control **FR** Version MI équipée avec vitesse de rotation variable (motoinverter), commande à pédale **DE** Version MI mit variabler Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung **DK** MI version med variabel rotationshastighed (motorinverter), fodkontrol.



IT Disponibile nella versione con dispositivo Light Now! (a richiesta)
EN Available with Light Now! device (on request)
FR Avec dispositif Light Now! (sur demande)
DE Mit Light Now! Vorrichtung (Auf Anfrage)
DK Mulighed for Light Now! anordning (på forespørgsel)



Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



**RF
SYSTEM**
⇒page 34



**MULTI
SYSTEM**
⇒page 34



SUPPORT
⇒page 34

Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolorer	• Ouverture maxi décolorer	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innenseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura máx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1000 mm (39")	40 mm (13")	10" - 22"	12" - 24"	8 - 10 bar	230/400V 50 Hz 3ph 230V 50 Hz 1ph 230V 50-60 Hz 1ph - MI	2500 Kg	390 mm	6 - 12 rpm	238 Kg 249 Kg - GT



F 524S - F 524S GT

CORMACH
CORREGGIO MACHINERY

IT Smontagomme automatici per autovetture e veicoli commerciali leggeri. Opera su pneumatici Low Profile e Run Flat.

EN Automatic tyre changers for cars and light commercial vehicles, suitable for Low Profile and Run Flat tyres.

FR Démonte pneus automatique pour voitures et camionnettes, qui permet de travailler sur pneus Run Flat et surbaissés.

DE Automatische Reifenmontiermaschinen für PKW und leichte Nutzfahrzeuge mit Low-Profile und Run-Flat-Reifen.

DK Automatisk dækapparat til biler og lette varevogne med lavprofil og Run Flat dæk.



24"

IT Bloccaggio cerchi da 10" a 24".

EN Rim capacity from 10" to 24".

FR Blocage jantes de 10" à 24".

DE Felgenarretierung von 10" bis 24".

DK Fælg kapacitet fra 10" til 24".



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale.

EN Pneumatic tilting column by pedal control.

FR Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale.

DE Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer.

DK Pneumatisk søjlestyring styres med fodpedal.



IT Cilindro stallonatore a doppio effetto.

EN Double acting bead breaker cylinder.

FR Vérin décolleur à double effet.

DE Doppelt wirkender Abdrückzylinder.

DK Dobbeltvirkende dækpresso cylinder.



F 524S GT

1PH



IT Due velocità a comando manuale.

EN Two turntable rotation speed with manual switch.

FR Deux vitesses à commande manuel.

DE Zwei manuell steuerbare Geschwindigkeiten.

DK To rotationshastigheder med manuel kontakt.



F 524S

3PH 2speed



IT Pedaliera estraibile.

EN Extractable pedal unit.

FR Groupe pédales extractibles.

DE Herausziehbare Pedaleinheit.

DK Udtrækkelig pedalenhed.



IT Sistema di recupero giochi.

EN Leverance regulation systems equipped with conic bushes for an easy maintenance.

FR Système de récupération des jeux.

DE Spielwiederherstellungssystem.

DK Clearance reguleringsystemer udstyret med koniske bøsninger for nem vedligeholdelse



IT Versione GT dotata di dispositivo per il gonfiaggio dei pneumatici tubeless.

EN GT version equipped with the special built-in device for tubeless inflation.

FR Version GT avec gonfleur pour pneus tubeless.

DE Ausstattung der Version GT mit einer Vorrichtung zur Befüllung von Tubeless-Reifen.

DK GT-version udstyret med speciel indbygget enhed til slangeløs dækinflation.



IT Versione MI dotata di velocità di rotazione variabile (motoinverter con comando a pedale)

EN MI version with variable rotation speed (motoinverter by pedal control)

FR Version MI équipée avec vitesse de rotation variable (motoinverter, commande à pédale)

DE Version MI mit variabler Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung.

DK MI version med variabel rotationshastighed (motorinverter), fodkontrol.



IT Disponibile nella versione con dispositivo Light Now!

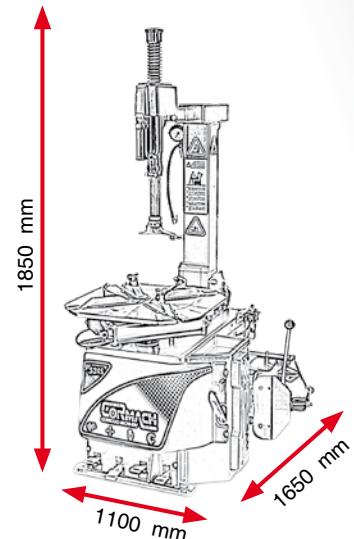
EN Available with Light Now! device

FR Avec dispositif Light Now!

DE Mit Light Now! Vorrichtung

DK Tilgængelig med Light Now! lys

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max. wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radausen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innenseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura màx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1000 mm (39")	340 mm (13")	10" - 22"	12" - 24"	8 - 10 bar	230/400V 50 Hz 3ph 230V 50 Hz 1ph 230V 50-60 Hz 1ph - MI	2500 Kg	360 mm	6,5 rpm	211 Kg 222 Kg - GT



IT Smontagomme semiautomatico per autovetture e veicoli commerciali leggeri.

EN Semi-Automatic tyre changer for cars and light commercial vehicles.

FR Démonte pneus semi-automatique pour voitures et véhicules commerciaux légers.

DE Halbautomatische Reifenmontiermaschine für Autos und leichte Nutzfahrzeuge.

ES Semi-automatisk dækapparat til biler og lette varevogne.



A richiesta • On request • Sur demande • Auf Anfrage • På forespørgsel



IT Versione MI dotata di velocità di rotazione variabile (motoinverter) con comando a pedale **EN** MI version with variable rotation speed (motoinverter) by pedal control **FR** Version MI équipée avec vitesse de rotation variable (motoinverter), commande à pédale **DE** Version MI mit variabler Rotationsgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsinverter), Fußsteuerung **DK** MI version med variabel rotationshastighed (motorinverter), fodkontrol.

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

24"

IT Bloccaggio cerchi da 10" a 24".

EN Rim capacity from 10" to 24".

FR Blocage jantes de 10" à 24".

DE Felgenarretierung von 10" bis 24" Zoll.

DK Fælg kapacitet fra 10" til 24".



IT Cilindro stallonatore a doppio effetto.

EN Double acting bead breaker cylinder.

FR Vérin décolleur à double effet.

DE Doppelt wirkender Abdrückzylinder.

DK Dobbeltvirkende dækpresser cylinder.



IT Movimento laterale del braccio portautensile con bloccaggio manuale.

EN Side-swinging tool head arm with manual stop.

FR Mouvement latéral du bras porte outil avec blocage manuel.

DE Seitliche Bewegung des Montagearms mit manueller Blockierung.

DK Sidesvingsarm med manuel stop.



IT Pedaliera estraibile.

EN Extractable pedal unit.

FR Groupe pédalés extractibles.

DE Herausziehbare Pedaleinheit.

DK Udtrækkelig pedalenhed.



IT Ingombro ridotto.

EN Limited space required.

FR Espace limité requis.

DE Geringer Raumbedarf.

DK Kræver minimal plads.



IT Sistema di recupero giochi.

EN Clearance regulation systems equipped with conic bushes for an easy maintenance.

FR Système de récupération des jeux.

DE Spielwiederherstellungssystem.

DK Clearance reguleringssystemer udstyret med koniske bøsninger for nem vedligeholdelse.

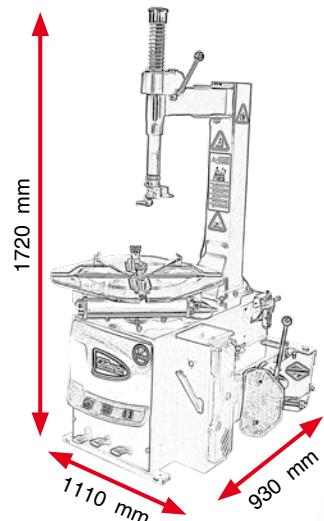
Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



**SX PLUS
SYSTEM**
⇒page 34



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio esterno	• Bloccaggio interno	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Outside locking capacity	• Inside locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Blocage extérieur	• Blocage intérieur	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aussenseitige Aufspannen	• Innenseitige Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de exterior	• Para ruedas de interior	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura màx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1000 mm (39")	340 mm (13")	10" - 22"	12" - 24"	8 - 10 bar	230/400V 50 Hz 3ph 230V 50 Hz 1ph 230V 50-60 Hz 1ph - MI	2500 Kg	360 mm	6 rpm	191 Kg.



IT Smontagomme professionale automatico per motocicli e scooter.

EN Professional automatic tyre changer for motorbike and scooter.

FR Démonte pneus automatique professionnel pour moto et scooter.

DE Professionelle automatische Reifenmontiermaschine für Motorräder und Motorroller.

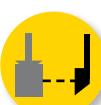
DK Professionel automatisk dækmaskine til motorcykel og scooter.



26"



IT Bloccaggio cerchi da 6" a 26" con griffe regolabili **EN** Rim capacity from 6" to 26" with adjustable clamps **FR** Blocage jantes de 6" à 26" avec griffes réglables **DE** Felgenarretierung von 6" bis 26" mit einstellbaren Spannklaue **DK** Fælg kapacitet med justerbare spændekløer fra 6" til 26".



IT Palo ribaltabile pneumaticamente con comando a pedale **EN** Pneumatic tilting column by pedal control **FR** Basculement du bras avec commande pneumatique à pédale **DE** Über Fußsteuerung pneumatisch neigbarer Ständer **DK** Pneumatisk sjølestyring styres med fodpedal.

IT Cilindro stallonatore a doppio effetto **EN** Bead breaker with double effect cylinder **FR** Vérin décolleur à double effet **DE** Doppelt wirkender Abdrückzylinder **DK** Dobbeltvirkende dækpresse cylinder.

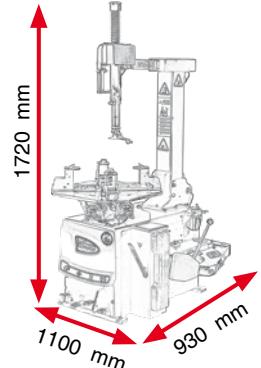
Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali Valgfri tilbehør



20100311
Quad, Go-Kart, ATV



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio cerchio	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Pour roues de	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura màx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
1000 mm (39")	250 mm (10")	6" - 26"	8 - 10 bar	230/400V 50 Hz 3ph 230V 50 Hz 1ph	3000 Kg	330 mm	6 rpm	250 Kg

F 24 BIKE



IT Smontagomme semiautomatico per motocicli e scooter.

EN Semi-Automatic tyre changer for motorbike and scooters.

FR Démonte pneus semi-automatique pour moto et scooter.

DE Halbautomatische Reifenmontiermaschine für Motorräder und Motorroller.

DK Semi-automatisk dækmaskine til motorcykel og scooter.

24"

IT Bloccaggio cerchi da 6" a 24" **EN Rim capacity from 6" to 24"** **FR Blocage jantes de 6" à 24"** **DE Felgenarretierung von 6" bis 24"** **DK Fælg kapacitet fra 6" til 24".**



IT Movimento laterale del braccio porta utensile con bloccaggio manuale **EN Side-swinging tool head arm with manual stop** **FR Mouvement latéral du bras porte outil avec blocage manuel** **DE Seitliche Bewegung des Montagearms mit manueller Blockierung** **DK Sidesvingsarm med manuel stop.**

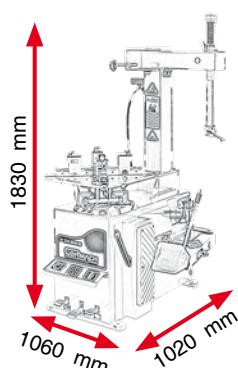


IT Cilindro stallonatore a doppio effetto **EN Bead breaker with double effect cylinder** **FR Vérin décolleur à double effet** **DE Doppelt wirkender Abdrückzylinder** **DK Dobbeltvirkende dækpresso cylinder.**

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali Valgfri tilbehør



24"



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Bloccaggio cerchio	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Forza stallonatore	• Apertura max stallonatore	• Velocità di rotazione	• Peso netto
• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Locking capacity	• Working pressure	• Power supply	• Bead breaker power	• Bead breaker max opening	• Rotation speed	• Net weight
• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Pour roues de	• Pression de travail	• Alimentation	• Force décolleur	• Ouverture maxi décolleur	• Vitesse de rotation	• Poids net
• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Aufspannen	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Abdrückerkraft	• Max Öffnung Abdrückschaufel	• Dreh-Geschwindigkeit	• Nettogewicht
• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Para ruedas de	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Fuerza destalonador	• Apertura màx destalonador	• Velocidad de rotación	• Peso neto
960 mm (37")	250 mm (10")	6" - 24"	8 - 10 bar	230/400V 50 Hz 3ph 230V 50 Hz 1ph	2500 Kg	310 mm	6,5 rpm	174 Kg



**Accessori per smontagomme • Tyre changer accessories • Accessoires pour démonte-pneus
Zubehör für Reifenmontiergeräte • Tilbehør til dækmaskiner**

IT I nostri bracci di supporto, dispositivi combinati per il montaggio e lo smontaggio dei pneumatici con profilo ribassato e RUN FLAT. Preziosi alleati per un lavoro più veloce, performante e confortevole.

EN Our help arms, combined device for mounting and demounting low-profile and RUN FLAT tyres. Precious support for a faster, efficient and comfortable work.

FR Nos dispositifs combiné pour le montage et le démontage de pneus rabaissées et RUN FLAT. Supports indispensables pour un travail plus rapide, plus efficace et plus confortable.

DE Unsere Hilfsarme für die Montage/Demontage von Reifens des niedrigen Profils und RUN FLAT. Unverzichtbare Verbündete für schnelleres, effizienteres und komfortableres Arbeiten.

DK Vores hjælpearme til montering/demontering af lavprofil dæk og RUN FLAT. Uundværlig allierede til hurtigere, mere effektiv og mere behagelig arbejde.



RF SYSTEM

COD. 20100231 (LIGRO - CM 646)

COD. 20100226 (F 536S GT RACING)

COD. 20100341 (F 535S - F 524S)



MULTI SYSTEM

COD. 20100225 (LIGRO - CM 646)

COD. 20100227 (F 536S GT RACING)

COD. 20100342 (F 535S - F 524S)



ETD PLUS

COD. 20100224 (LIGRO)



SX PLUS SYSTEM

COD. 20100281 (F 524 SW)



ELHA SX

COD. 20100352 (F 528S GT)

ELHA DX

COD. 20100353 (F 528S GT)



COD. 20100253

(LIGRO - F 536S GT RACING - CM 646 - F 535S - F 524S - F 524 SW - F 26A BIKE - F 24 BIKE)

IT Supporto porta oggetti.

EN Lateral tools holder.

FR Porte-outils.

DE Seitliche Werkzeughalter.

DK Side-værktøjsholder.



COD. 20100234

(F 536S GT RACING - CM 646 - F 535S - F 528S GT - F 524S - F 524 SW)

IT CAMBIO RAPIDO TORRETTA Permette il cambio rapido della torretta standard in metallo alla torretta in plastica da utilizzarsi durante le operazioni di montaggio/smontaggio dei cerchi in lega.

EN QUICK ADAPTER FINGER To quickly change the standard metal mounting head with the plastic one to use when mounting/demounting the alloy rims.

FR DISPOSITIF DE FIXAGE POUR TÊTE DE MONTAGE Pour changer rapidement la tête de montage standard en métal par la tête de montage en plastique à utiliser pour les opérations de montage/demontage des jantes en alliage.

DE SCHNELL VERBINDUNGSSATZ FÜR MONTIERFUSS Diese Vorrichtung ermöglicht einen raschen Austausch des Standard-Montierfuss aus Metall durch den Montierfuss aus Kunststoff, der für die Montage/Demontage von Alu-Felgen zu verwenden ist.

ES DISPOSITIVO PARA EL CAMBIO RÁPIDO DE LA TORRE Permite el cambio rápido de la torre estándar de metal con la torre de plástico para utilizar durante las operaciones de montaje y desmontaje de las llantas en aleación.



WHEEL LIFT GROUP

COD. 20100297

(LIGRO - CM 646)

COD. 20100288

(F 536S GT RACING - F 535S - F 528S GT - F 524S F 524 SW)



COD. 20100186

(LIGRO - CM 646 - F 536S GT RACING
F 535S - F 528S GT - F 524S
F 524 SW)

IT Attacchi moto (set di 4 pz).

EN Adapters for motorcycle wheels (set of 4 pcs).

FR Dispositif moto (jeu de 4 pcs).

DE Aufsteckspannklaufen für Motorrad-Räder (Set von 4 Stk.).

DK Adapter til motorcykelhjul (sæt med 4 stk.)



COD. 20100200

(LIGRO - CM 646)

COD. 20100171

(F 536S GT RACING - F 535S - F 528S GT - F 524S - F 524 SW)

IT Set di protezioni griffe per cerchi in lega (4 pz).

EN Light alloy rims set for clamps (4 pcs).

FR Jeu des protections griffes pour jante ALU (4 pcs).

DE Alu-Schutz für Spannklaufen (4 Stk.).

ES Beskyttere til letmetalffælge sæt til spændeklæer (4 stk.).



COD. 20100301

(LIGRO - CM 646)

COD. 20100180

(F 536S GT RACING - F 535S - F 528S GT - F 524S - F 524 SW)

COD. 20100216 (F 26A BIKE)

COD. 20100184 (F 24 BIKE)

IT Protezione paletta stallonatore (set di 3 pz).

EN Bead breaker blade protection (set of 3 pcs).

FR

Protection pour l'étonner (jeu de 3 pcs).

DE Kunststoffschutz für Abdrückschaufel (Set von 3 Stk.).

DK Beskytter til trykhovede (set med 3 stk.)



COD. 20100311 (F 26A BIKE)
COD. 20100213 (F 24 BIKE)

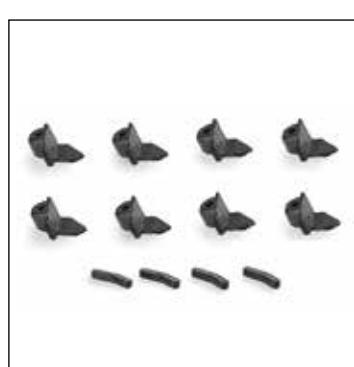
IT Attacchi speciali per ruote QUAD, Go-KART e ATV (set di 4 pz).

EN Special adaptors for QUAD, Go-KART and ATV (set of 4 pcs).

FR Griffes pour QUAD, Go-KART et ATV (jeu de 4 pcs).

DE Anschlüsse für QUAD, Go-KART und ATV (Set von 4 Stk.).

DK Specielle adapttere til QUAD, Go-KART og ATV (sæt med 4 stk.).



COD. 20100181

(CM 646)

COD. 20100182

(F 536S GT RACING - F 535S - F 528S GT
F 524S F 524 SW - F 26A BIKE)

COD. 20100185

(F 24 BIKE)

IT Kit protezioni torretta composto da 24 protezioni rullino e 12 protezioni linguetta.

EN Set of mounting head protections with 24 roll protections and 12 flat inserts.



COD. 20100154

(F 535S - F 524S - F 524 SW)

IT Dispositivo di gonfiaggio a pedale.

EN Device for inflating tyres through a pedal.

FR Dispositif de gonflage à pédale.

DE Aufblasvorrichtung mit Pedal.

DK Enhed til luftpåfyldning af dæk gennem en pedal.

FR Jeu de protection pour la tête de montage avec 24 protections du galet et 12 inserts.

DE Schutzsatz für Montagekopf mit 24 Kunststoff Gleitstücke und 12 Kunststoffeinsatzstück.

DK Sæt med monteringshovedbeskyttelse med 24 rullebeskyttere og 12 flade indsatser.



IT Smontagomme automatico per lo smontaggio e montaggio di ruote fino a 60" di macchine speciali per movimento terra, camion, autobus e trattori. Può operare su grandi ruote fino a 1600mm di larghezza e su ruote con foro centrale di dimensioni ridotte a partire da 110mm.

EN Automatic tyre changer for tyres of trucks, bus, tractors, earth moving and industrial vehicles up to 60". Suitable for large wheels up to 1600mm wide and for wheels with very small central holes starting from 110mm.

FR Démonte pneus automatique pour roues de camions, bus, tracteurs agricoles et de terrassement jusqu'à 60". Conseillé pour grandes roues jusqu'à 1600mm de largeur et pour roues avec de très petits trous centraux à partir de 110mm.

DE Automatische Reifenmontiermaschine für LKW, Busse, Traktoren und spezielle Erdbewegungsmaschinen mit Reifen bis 60". Geeignet für große Räder bis 1600mm Breite und für Räder mit sehr kleinen Mittellochern ab 110mm.

DK Automatisk dækskifter til dæk til lastbiler, bus, traktorer, entreprenørmaskiner og industrielle køretøjer op til 60 ". Velegnet til store hjul op til 1600 mm brede og til hjul med meget små centrale huller fra 110 mm.

**STAND-BY
FUNCTION FOR
ENERGY SAVING**



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

60"

IT Bloccaggio cerchi da 14" a 60".

EN Chuck capacity from 14" to 60".

FR Blocage jantes de 14" à 60".

DE Felgenarretierung von 14" bis 60".

DK Fælg kapacitet fra 14" til 60".



IT Struttura robusta che garantisce massima stabilità e sicurezza in tutte le fasi di lavoro **EN**

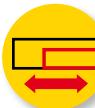
Sturdy structure that guarantees maximum stability and safety while working **FR** Structure robuste qui garantit une stabilité et une sécurité maximales lors du travaille

DE Robuste Struktur, die maximale Stabilität und Sicherheit beim Arbeiten garantiert **DK** Robust struktur, der garanterer maksimal stabilitet og sikkerhed under arbejdet



IT L'altezza minima di lavoro del mandrino dalla pedana (375 mm) consente all'operatore di lavorare con minore fatica **EN** The minimum spindle axis working height from the platform is just 375 mm: this allows the operator to work with much less effort **FR**

La hauteur de travail minimale de l'axe mandrin à partir de la plate-forme (375 mm) permet à l'opérateur de travailler avec beaucoup moins d'effort **DE** Die Mindestarbeitshöhe der Spindelachse von der Plattform beträgt ist nur 375 mm. Dadurch kann der Bediener mit viel weniger Aufwand arbeiten **DK** Mindste arbejdshøjde for spindelaksen fra platformen er kun 375 mm: dette giver brugeren mulighed for at arbejde med meget mindre anstrengelse



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello **EN** Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation **FR**

Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot **DE** Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens **DK** Automatisk hydraulisk drev til drift af monteringsslæde.



IT Braccio porta utensile con movimentazione automatizzata (rotazione del disco utensile e sollevamento del braccio porta utensile) con due diverse posizioni di stallonatura **EN** Fully automatic

movement of the tool arm (up-and-down movement and fast tool rotation) with two different bead breaking positions **FR** Les mouvements du bras porte-outils sont complètement automatisées (levage du bras et rotation rapide disque-outil) avec deux positions différentes de decollage **DE** Werkzeugtragearm mit vollautomatischer Bewegung (Heben des Werkzeug und schnelldrehung des Scheibe-Werkzeug) mit zwei verschiedenen Abdrückpositionen **DK** Fuldautomatisk bevægelse af værktøjsarmen (bevægelse op og ned og hurtig værktøjsrotation) med to forskellige dækpressespositioner.



DE Werkzeugtragearm mit vollautomatischer Bewegung (Heben des Werkzeug und schnelldrehung des Scheibe-Werkzeug) mit zwei verschiedenen Abdrückpositionen **DK** Fuldautomatisk bevægelse af værktøjsarmen (bevægelse op og ned og hurtig værktøjsrotation) med to forskellige dækpressespositioner.



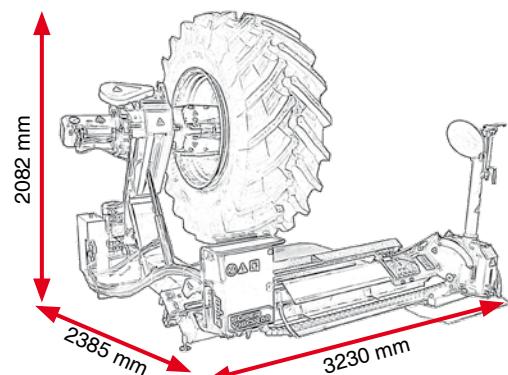
IT Dotato di motoinverter a 3 velocità, con comando a pedale **EN** 3-speed motoinverter, by pedal control **FR**

Motoinverter à 3 vitesses avec commande à pédal **DE** Motoinverter mit 3 Geschwindigkeiten, mit Pedalsteuerung **DK** 3-trins motorinverter ved pedalstyring.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Capacità cilindro sollevamento ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Potenza macchina	• Coppia massima di rotazione	• Forza stallonatore	• Peso netto
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Wheel lifting cylinder capacity	• Working pressure	• Power supply	• Machine power	• Max rotation torque	• Bead breaker power	• Net weight
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Portée vérin de levage roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Machine puissance	• Couple maximal de rotation	• Force décolleur	• Poids net
• Aufspannen	• Max. Radaußen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Tragfähigkeit Radhebelzylinder	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Maschinenkraft	• Maximales Drehmoment	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Capacidad cilíndro elevación	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Potencia de la máquina	• Par máximo de rotación	• Fuerza destalonador	• Peso neto
14" - 60"	2500 mm (98")	1600 mm (63")	2500 Kg	0 - 180 bar	230/400V 3ph	33-44 kW	5500 Nm	30000 N	1400 Kg

IT Smontagomme completamente automatico per ruote da camion, autobus, trattori e macchine speciali movimento terra.

EN Fully Automatic tyre changer for trucks, bus, tractors, earth moving and industrial vehicles tyres.

FR Démonte pneus complètement automatique pour roues de camions, bus, tracteurs agricoles et de terrassement.

DE Voll-automatische Reifenmontiermaschine für LKW, Busse, Traktoren und spezielle Erdbewegungsmaschinen.

DK Fuldautomatisk dækmaskine til lastbiler, busser, traktorer, entreprenørmaskiner og industrielle dæk.

**STAND-BY
FUNCTION FOR
ENERGY SAVING**



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

56"

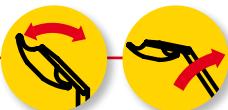
IT Bloccaggio cerchi da 14" a 56".

EN Chuck capacity from 14" to 56".

FR Blocage jantes de 14" à 56".

DE Felgenarretierung von 14" bis 56".

DK Fælg kapacitet fra 14" til 56".



IT Braccio porta utensile con movimentazione del tutto automatizzata (rotazione rapida del disco-utensile e sollevamento del braccio porta utensile).

EN Fully automatic movement of the tool arm (up-and-down movement and fast tool rotation).

FR Les manœuvres du bras porte-outils sont complètement automatisées (levage du bras et rotation rapide disque-outil).

DE Werkzeugtragearm mit vollautomatischer Bewegung (Heben des Werkzeug und schnelldrehung des Scheibe-Werkzeug).

DK Fuldautomatisk styring af værktøjsarmen (bevægelse op og ned og hurtig værktøjsrotation).



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello

EN Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation

FR Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot

DE Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens

DK Automatisk hydraulisk drev til drift af monteringsslæde.



IT Motore dotato di freno elettromeccanico per garantire la migliore precisione nelle fasi di smontaggio e smontaggio

EN Motor equipped with electromechanical brake to assure the best precision during tyre demounting and mounting

FR Moteur électrique avec frein électromécanique pour une grande précision pendant le démontage et le montage des pneus

DE Motor mit elektromechanischen Bremse ausgestattet, um die beste Genauigkeit bei der Reifendemontage und Montage Phasen zu gewährleisten

DK Motor udstyret med elektromekanisk bremse for at sikre den bedste præcision under afmontering og montering af dæk



IT Controllo elettronico della velocità e della rotazione della pompa idraulica

EN Electronic control of the speed and of the hydraulic pump rotation

FR Contrôle électronique de la vitesse et de la rotation de la pompe hydraulique

DE Elektronische Steuerung der Geschwindigkeit und der hydraulischen Pumpenrotation

DK Elektronisk styring af hastigheden og hydraulikpumpens rotation



IT Funzionamento elettroidraulico

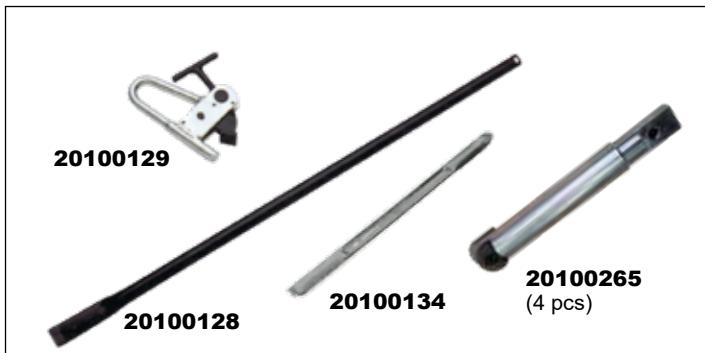
EN Electro-hydraulic running

FR Fonctionnement électro-hydraulique

DE Elektrohydraulischer Betrieb

DK Elektrohydraulisk drift.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



20100198
20100112
RADIO KIT control panel
for wireless transmission

Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Peso massimo ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Motoriduttore	• Motore centralina idraulica	• Forza stallonatore	• Peso netto
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Max. wheel weight	• Working pressure	• Power supply	• Gearbox motor	• Hydraulic unit motor	• Bead breaker power	• Net weight
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Poids maximal de la roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Moteur réducteur	• Moteur central hydraulique	• Force décolleur	• Poids net
• Aufspannen	• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Max. Radgewicht	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Getriebemotor	• Hydraulikeinhelmotor	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Peso máximo de la rueda	• Presión de trabajo	• Alimentaciòn	• Motor reductor	• Motor centralita hidráulica	• Fuerza destalonador	• Peso neto
14" - 56"	2450 mm (96")	1220 mm (48")	1700 Kg	0 - 130 bar	230V 3ph 2Speed 400V 3ph 2Speed	230V 3ph 1,30-1,8 Kw 400V 3ph 1,30-1,8 Kw	230V 3ph 1,30-1,8 Kw 400V 3ph 1,30-1,8 Kw	30000 N	1200 Kg



IT Smontagomme automatico per ruote da camion, autobus, trattori e macchine speciali movimento terra.

EN Automatic tyre changer for trucks, bus, tractors, earth moving and industrial vehicles tyres.

FR Démonte pneus automatique pour roues de camions, bus, tracteurs agricoles et engins spéciaux de terrassement.

DE Automatische Reifenmontiermaschine für LKW, Busse, Traktoren und spezielle Erdbewegungsmaschinen.

DK Automatisk dækmaskine til lastbiler, busser, traktorer, entreprenørmaskiner og industrielle dæk.



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

IT Bloccaggio cerchi da 14" a 46".

EN Chuck capacity from 14" to 46".

FR Blocage jantes de 14" à 46".

DE Felgenarretierung von 14" bis 46".

DK Fælg kapacitet fra 14" til 46".



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello **EN** Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation **FR** Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot **DE** Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens **DK** Automatisk hydraulisk drev til drift af monteringsslæde.

56"

IT Prolungha per cerchi fino a 56" (a richiesta)

EN Extensions for rims up to 56" (on request) **FR**

Rallonges pour jantes jusqu'au 56" (en option) **DE**

Verlängerungen für Felgen von bis zu 56" (auf Anfrage) **DK**

Udvidelse til fælge op til 56" (på forespørgsel).



IT Due velocità di rotazione del mandrino **EN**

Chuck with two rotation speed **FR** Deux vitesses de rotation **DE** Zwei Rotationsgeschwindigkeiten der Spannvorrichtung **DK** To rotationshastigheder.



IT Pedana di carico ruota collegata al carrello di traslazione **EN** Wheel loading board connect with the tool-holder carriage **FR** Plate forme de charge roues relié au mouvement de déplacement du chariot **DE**

An Verfahrsschlitten angeschlossene Rad-Laderampe **DK**

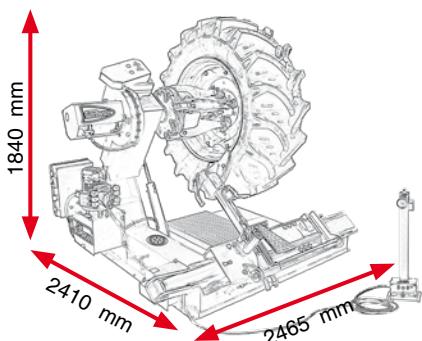
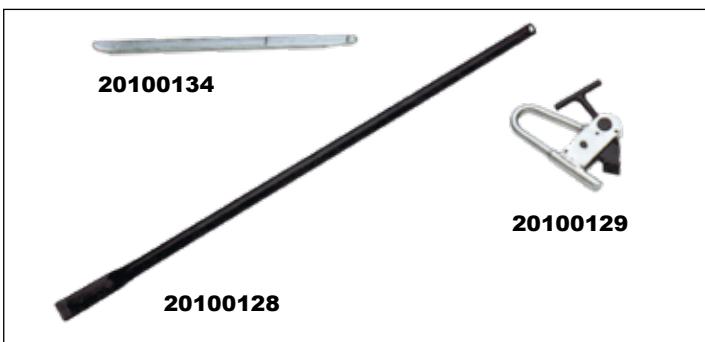
Hjulholderrampe forbundet til værkøjsslæden

IT Movimenti manuali, per il sollevamento del braccio porta utensile, per la rotazione del disco stallonatore e movimento dell' utensile **EN** Manual movements for tool-holder rising, bead breaker disc rotation and tool **FR** Mouvements manuels pour soulèvement du bras porte-outil, rotation du disque décolleur et de l'outil **DE** Manuelle Antriebe für den Hub des Montagearms, die Abdrückscheiben- und Werkzeugrotation **DK** Manuel betjening til stigning af værkøjsholder, rotering af dækpresseskive og værkøj.



IT Funzionamento elettroidraulico **EN** Electro-hydraulic running **FR** Fonctionnement électro-hydraulique **DE** Elektrohydraulischer Betrieb **DK** Elektrohydraulisk drift.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Peso massimo ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Motoriduttore	• Motore centralina idraulica	• Forza stallonatore	• Peso netto
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Max wheel weight	• Working pressure	• Power supply	• Gearbox motor	• Hydraulic unit motor	• Bead breaker power	• Net weight
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Poids maximal de la roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Moteur réducteur	• Moteur central hydraulique	• Force décolleur	• Poids net
• Aufspannen	• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Max. Radgewicht	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Getriebemotor	• Hydraulikeinheit-motor	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Peso máximo de la rueda	• Presión de trabajo	• Alimentaciòn	• Motor reductor	• Motor centralita hidráulica	• Fuerza destalonador	• Peso neto
14" - 46" (56")	2300 mm (90")	1100 mm (43")	1200 Kg	0 - 130 bar	230V 3ph 2Speed 400V 3ph 2Speed	230V 3ph 1,3-1,8 Kw 400V 3ph 1,3-1,8 Kw	230/400V 3ph 1,1 Kw	2700 Kg	740 Kg

**IT Smontagomme automatico per ruote da camion, autobus, trattori e macchine speciali movimento terra.****EN Automatic tyre changer for trucks, bus, tractors, earth moving and industrial vehicles tyres.****FR Démonte pneus automatique pour roues de camions, bus, tracteurs agricoles et engins spéciaux de terrassement.****DE Automatische Reifenmontiermaschine für LKW, Busse, Traktoren und spezielle Erdbewegungsmaschinen.****DK Automatisk dækmaskine til lastbiler, busser, traktorer, entreprenørmaskiner og industrielle dæk.****56"**

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Functioner

IT Bloccaggio cerchi da 14" a 46".

EN Chuck capacity from 14" to 46".

FR Blocage jantes de 14" à 46".

DE Felgenarretierung von 14" bis 46".

DK Fælg kapacitet fra 14" til 46".

56"

IT Prolungha per cerchi fino a 56" (a richiesta)

EN Extensions for rims up to 56" (on request) **FR**

Rallonges pour jantes jusqu'au 56" (en option) **DE**

Verlängerungen für Felgen von bis zu 56" (auf Anfrage) **DK**

Udvidelse til fælge op til 56 "(på forespørgsel).



IT Due velocità di rotazione del mandrino **EN**

Chuck with two rotation speed **FR** Deux vitesses de rotation **DE** Zwei Rotationsgeschwindigkeiten der Spannvorrichtung **DK** To rotationshastigheder.



IT Pedana di carico ruota collegata al carrello di traslazione **EN** Wheel loading board connect with the tool-holder carriage **FR** Plate forme de charge roues relié au mouvement de déplacement du chariot **DE** An Verfahrschlitten angeschlossene Rad-Laderampe **DK**

Hjulholderrampe forbundet til værkøjsslæden



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello **EN** Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation **FR**

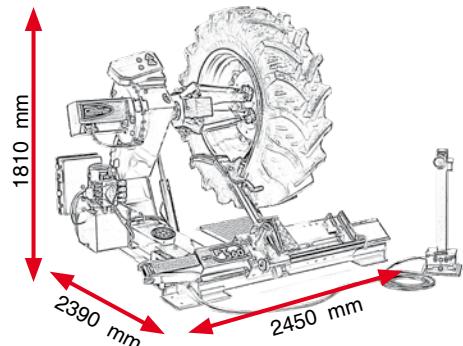
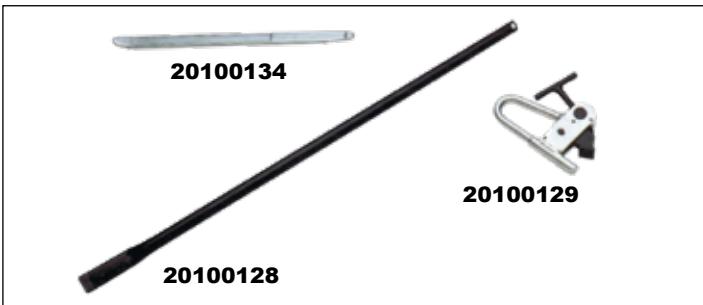
Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot **DE** Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens **DK** Automatisk hydraulisk drev til drift af monteringsslæde.

IT Movimenti manuali per il sollevamento del braccio porta utensile, per la rotazione del disco stallonatore e movimento dell'utensile **EN** Manual movements for tool-holder rising, bead breaker disc rotation and tool **FR** Mouvements manuels pour soulèvement du bras porte-outil, rotation du disque décolleur et de l'outil **DE** Manuelle Antriebe für den Hub des Montagearms, die Abdrückscheiben- und Werkzeugrotation **DK** Manuel betjening til stigning af værktøjsholder, rotering af dækpresseskive og værktøj.



IT Funzionamento elettroidraulico **EN** Electro-hydraulic running **FR** Fonctionnement électro-hydraulique **DE** Elektrohydraulischer Betrieb **DK** Elektrohydraulisk drift.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Opzionali • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Peso massimo ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Motoriduttore	• Motore centralina idraulica	• Forza stallonatore	• Peso netto	
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Max wheel weight	• Working pressure	• Power supply	• Gearbox motor	• Hydraulic unit motor	• Bead breaker power	• Net weight	
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Poids maximal de la roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Moteur réducteur	• Moteur central hydraulique	• Force décolleur	• Poids net	
• Aufspannen	• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Max. Radgewicht	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Getriebemotor	• Hydraulikeinheit-motor	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht	
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Peso máximo de la rueda	• Presión de trabajo	• Alimentaciòn	• Motor reductor	• Motor central hidráulica	• Fuerza destalonador	• Peso neto	
14" - 46" (56")		2300 mm (90")	1065 mm (42")	1200 Kg	0 - 130 bar	230V 3ph 2Speed 400V 3ph 2Speed	230V 3ph 1,3-1,8 Kw 400V 3ph 1,3-1,8 Kw	230/400V 3ph 1,1 Kw	2700 Kg	728 Kg

**IT Smontagomme automatico per ruote da camion e autobus.****EN Automatic tyre changer for trucks and bus tyres.****FR Démonte pneus automatique pour roues de camions et bus.****DE Automatische Reifenmontiermaschine für LKW und Busse.****DK Automatisk dækmaskine til lastvogns- og bus dæk**

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

27"

IT Bloccaggio cerchi da 13" a 27".

EN Chuck capacity from 13" to 27".

FR Blocage jantes de 13" à 27".

DE Felgenarretierung von 13" bis 27".

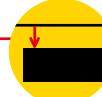
DK Fælg kapacitet fra 13" til 27".



IT Due velocità di rotazione del mandrino **EN** Chuck with two rotation speed **FR** Deux vitesses de rotation **DE** Zwei Rotationsgeschwindigkeiten der Spannvorrichtung **DK** To rotationshastigheder.



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello **EN** Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation **FR** Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot **DE** Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens **DK** Automatisk hydraulisk drev til styring af monteringsslæde.



IT Macchina compatta con ingombri ridotti utilizzabile per cantieri mobili

EN Compact features with small dimensions suitable for mobile stations

FR Conception compacte avec des dimensions réduites à utiliser pour sites mobiles

DE Kompakte Maschine mit geringem Raumbedarf für Wanderbaustellen

DK Kompakte funktioner med små dimensioner, der passer til mobile stationer



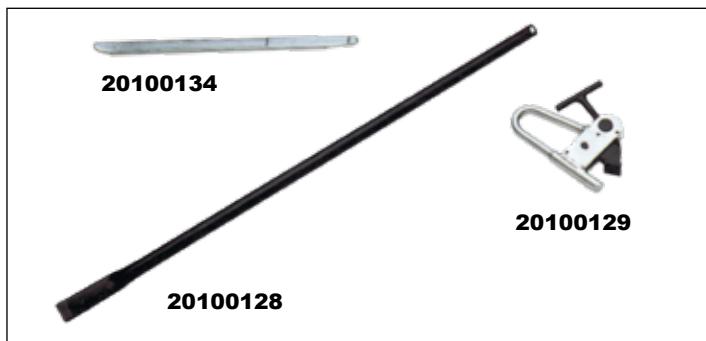
IT Pedana di carico ruota collegata al carrello di traslazione **EN** Wheel loading board connect with the tool-holder carriage **FR** Plate forme de charge roues relié au mouvement de déplacement du chariot **DE** An Verfahrschlitten angeschlossene Rad-Laderampe

DK Hjulholderrampe forbundet til værktojsslæden

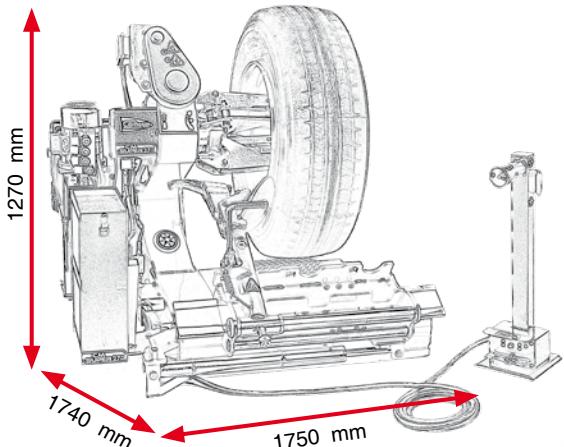


IT Funzionamento elettroidraulico **EN** Electro-hydraulic running **FR** Fonctionnement électro-hydraulique **DE** Elektrohydraulischer Betrieb **DK** Elektrohydraulisk drift.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Optional • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Peso massimo ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Motoriduttore	• Motore centralina idraulica	• Forza stallonatore	• Peso netto
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Max wheel weight	• Working pressure	• Power supply	• Gearbox motor	• Hydraulic unit motor	• Bead breaker power	• Net weight
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Poids maximal de la roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Moteur réducteur	• Moteur central hydraulique	• Force décolleur	• Poids net
• Aufspannen	• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Max. Radgewicht	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Getriebemotor	• Hydraulikeinheit-motor	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Peso máximo de la rueda	• Presión de trabajo	• Alimentaciòn	• Motor reductor	• Motor central hidráulica	• Fuerza destalonador	• Peso neto
13" - 27"		1600 mm (63")	780 mm (31")	700 Kg	0 - 130 bar	230V 3ph 2Speed 400V 3ph 2Speed	230V 3ph 1,3 - 1,8 Kw 400V 3ph 1,3 - 1,8 Kw	230/400V 3ph 1,1 Kw	1865 Kg
									560 Kg

**IT Smontagomme automatico per ruote da camion e autobus.****EN Automatic tyre changer for trucks and bus tyres.****FR Démonte pneus automatique pour roues de camions et bus.****DE Automatische Reifenmontiermaschine für LKW und Busse.****DK Automatisk dækmaskine til lastvogns- og bus dæk**

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

26"

IT Bloccaggio cerchi da 14" a 26".

EN Chuck capacity from 14" to 26".

FR Blocage jantes de 14" à 26".

DE Felgenarretierung von 14" bis 26".

DK Fælg kapacitet fra 14" til 26".



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello

EN Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation

FR Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot

DE Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens

DK Automatisk hydraulisk drev til drift af monteringsslæde.



IT Pedana di carico ruota collegata al carrello di traslazione

EN Wheel loading board connect with the tool-holder carriage

FR Plate forme de charge roues relié au mouvement de déplacement du chariot

DE An Verfahrschlitten angeschlossene Rad-Laderampe

DK Hjulholderrampe forbundet til værkøjsslæden.

IT Elettrovalvole dotate di led luminosi per autodiagnosi elettrica

EN Solenoid valves provided with bright led for electric self-check

FR Electro-valves avec leds lumineux pour auto diagnostic électrique

DE Für die elektrische Eigendiagnose mit

DK Magnetventile til elektrisk selvkontrol

IT Movimento manuale per lo spostamento del braccio porta utensili

EN Manual side movements for tool-holder

FR Mouvement manuel de déplacement du bras porte-outil

DE Manueller Antrieb der Versatzbewegung des Montagearms

DK Manuel betjening af montagearm.

IT Movimenti manuali per il sollevamento del braccio porta utensili e per la rotazione del disco stallonatore ed utensile

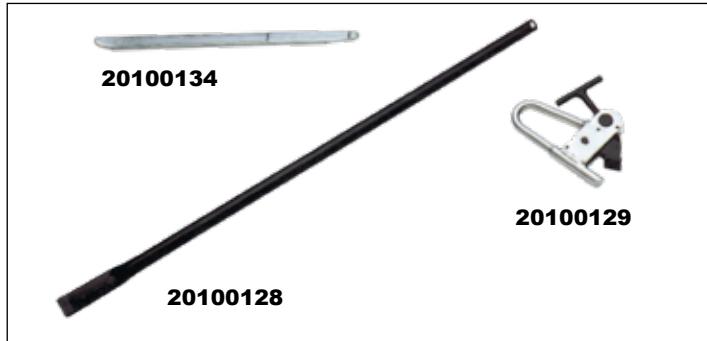
EN Manual movements for tool-holder rising and movements for bead breaker disc rotation

FR Mouvements manuels pour le soulèvement du bras porte-outil et rotation du disque décolleur et de l'outil

DE Manuelle Antriebe für den Hub des Montagearms, die Abdrückscheiben- und Werkzeugrotation

DK Manuel betjening til stigning af værkøjsholder, rotering af dækpresseskive og værktøj.

Dotazione Standard • Standard tilbehør



IT Funzionamento elettroidraulico

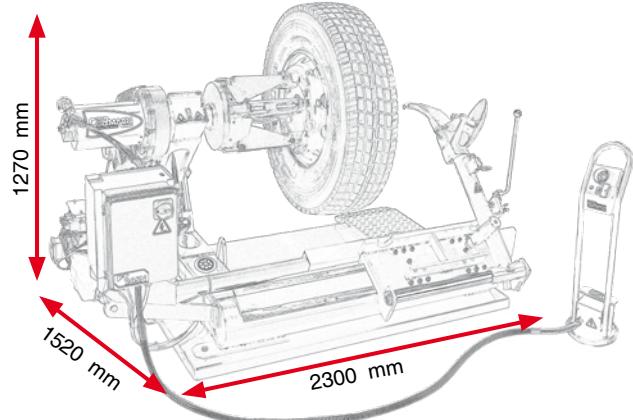
EN Electro-hydraulic running

FR Fonctionnement électro-hydraulique

DE Elektrohydraulischer Betrieb

DK Elektrohydraulisk drift.

Accessori Optional • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio	• Diametro massimo ruota	• Larghezza massima ruota	• Peso massimo ruota	• Pressione di esercizio	• Alimentazione	• Motoriduttore	• Motore centralina idraulica	• Forza stallonatore	• Peso netto
• Chuck capacity	• Max wheel diameter	• Max wheel width	• Max. wheel weight	• Working pressure	• Power supply	• Gearbox motor	• Hydraulic unit motor	• Bead breaker power	• Net weight
• Pour roues de	• Diamètre maximal de la roue	• Largeur maximal de la roue	• Poids maximal de la roue	• Pression de travail	• Alimentation	• Moteur réducteur	• Moteur central hydraulique	• Force décolleur	• Poids net
• Aufspannen	• Max. Radaussen-durchmesser	• Max. Reifenbreite	• Max. Radgewicht	• Betriebsdruck	• Stromversorgung	• Getriebemotor	• Hydraulikeinheit-motor	• Abdrückerkraft	• Nettogewicht
• Para ruedas de	• Diámetro máx de la rueda	• Ancho máx de la rueda	• Peso máximo de la rueda	• Presión de trabajo	• Alimentación	• Motor reductor	• Motor central hidráulica	• Fuerza destalonador	• Peso neto
14" - 26"	1500 mm [59"]	1000 mm [39"]	700 Kg	0 - 130 bar	230/400V 3ph	230/400V 3ph 1,8 Kw	230/400V 3ph 1,1 Kw	1500 Kg	586 Kg



IT Smontagomme automatico per il servizio mobile su ruote di camion e autobus fino a 26".

Opera su ruote tubeless fino a 600mm di larghezza.

EN Automatic tyre changer for mobile service on trucks and buses wheels up to 26".

Suitable for tubeless tyres up to 600mm wide.

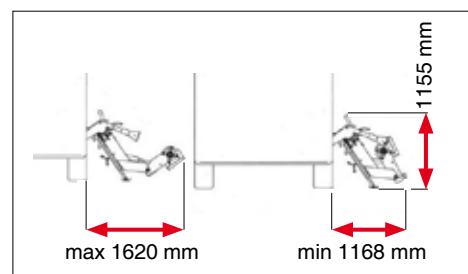
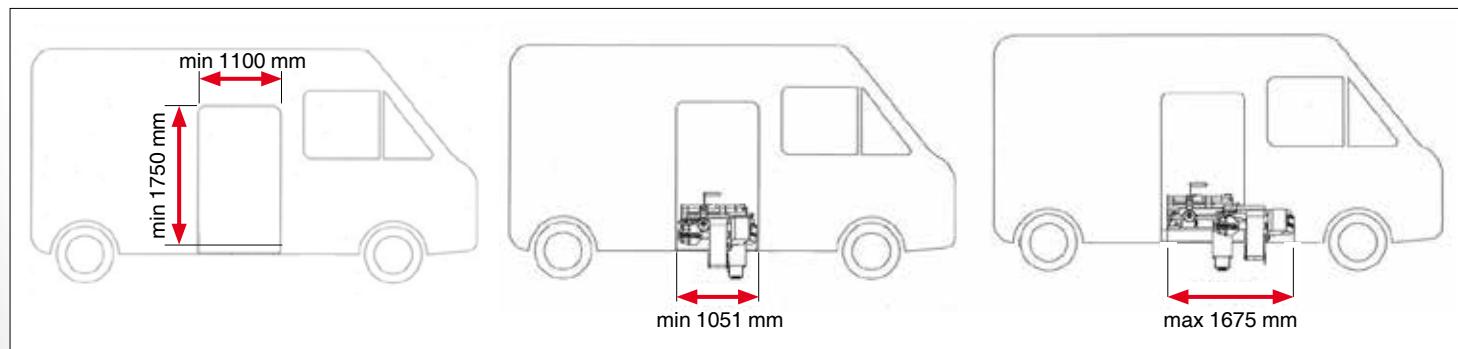
FR Démonte pneus automatique pour le service mobile sur roues de camion et bus jusqu'à 26".

Conseillé pour les pneus tubeless jusqu'à 600 mm de largeur.

DE Automatische Reifenmontiermaschine für mobilen Service auf Reifens von LKW und Busse bis zu 26".

Geeignet für tubeless Reifen bis 600 mm Breite.

DK Automatisk dækmaskine til mobil service på lastvogns- og bushjul op til 26 ". Velegnet til slangeløse dæk op til 600 mm brede.



Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funktioner

26"

IT Bloccaggio cerchi da 13" a 26".

EN Chuck capacity from 13" to 26".

FR Blocage jantes de 13" à 26".

DE Felgenarretierung von 13" bis 26".

DK Fælg kapacitet fra 13" til 26".



IT Movimento idraulico automatico per la traslazione del carrello.

EN Automatic hydraulic movements for tool-holder carriage translation.

FR Mouvement hydraulique automatique de déplacement du chariot.

DE Automatischer Hydraulikantrieb für das Verfahren des Schlittens.

DK Automatisk hydraulisk drev til drift af monterings-slæde

IT Movimenti manuali per il ribaltamento del braccio porta utensili e per la rotazione del disco stallonatore ed utensile.

EN Manual tool-holder tilting and bead breaker disc rotation.

FR Mouvements manuels pour le basculement du bras porte-outil et pour la rotation du disque décolleur + outil.

DE Manuelle Antriebe für den Hub des Hub des Montagearms, die Abdruckscheiben- und Werkzeugrotation.

DK Manuel betjening til stigning af værktøjsholder, rotering af dækpresseskive og værktøj.



IT Funzionamento elettroidraulico.

EN Electro-hydraulic running.

FR Fonctionnement électro-hydraulique.

DE Elektrohydraulischer Betrieb.

DK Elektrohydraulisk drift.

IT Pulsante di emergenza posto sull'unità dei comandi per l'arresto della macchina **EN** Emergency safety button on control unit to stop working **FR** Bouton d'urgence pour arrêter la machine **DE** Sicherheitsnotknopf um alle Funktionen zu halten **DK** Nødsikkerhedsstop på kontrollenheden for at stoppe maskinen.



IT TMS 26" è disponibile anche nella versione già completa di generatore e compressore per un rendimento ottimale. Con avvolgitubo aria compressa e cabinet insonorizzato (Rumorosità solo 78dB).

EN A special version complete with high quality generator and compressor, for the best performance, is also available. Provided with air hose reel and soundproof cabinet (Noise level 78dB only).

FR TMS 26" est disponible aussi dans la version déjà complète avec générateur et compresseur pour des performances optimales. Fourni avec enrouleur air comprimé et armoire insonorisée (niveau sonore 78 dB).

DE TMS 26" ist auch in der Version mit Generator und Kompressor für optimale Leistung erhältlich. Mit Druckluft Schlauchauflöser und Schallschutzgehäuse (Geräuschpegel nur 78dB).

DK Speciel version komplet med generator og kompressor af høj kvalitet for den bedste ydelse er også tilgængelig. Leveres med luftslangeoprulning og lydisoleret kabinet (kun støjniveau 78dB).

Compressore Compressor Compresseur Kompressor Compresor	Serbatoio aria Air tank Réservoir d'air Lufttank Tanque de air	Aria erogata Air flow Air fourni Gelieferte Luft Aire suministrado	Pressione max Max pressure Pression max Maximaler Druck Presión máxima	Generatore Generator Générateur Generator Generador	Potenza Power Puissance Leistung Potencia	Avviamento Starter Démarrage Anlasser Arranque	Peso netto Net weight Poids net Nettowegicht Peso neto	Dimensioni Dimension Dimensions Größe Dimensiones
2 stage 2 cylinder	100 l	1000 l/min	12 bar	3,5 Kw (1ph) 10 Kw (3ph)	17 hp	electric	350 kg	LxPxH 1250x700x1700 mm

Dotazione Standard • Standard tilbehør



Accessori Optional • Valgfri tilbehør



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Tekniske data

• Bloccaggio cerchio • Chuck capacity • Pour roues de • Einspannbereich • Para ruedas de	• Bloccaggio cerchi con foro centrale • Rim center hole clamping range • Bloccage du trou centrale de la jante • Aufspannung von Felgen mit zentralem • Bloqueo de la rueda con agujero central	• Diametro massimo ruota • Max wheel diameter • Diamètre maximal de la roue • Max. Rad aussendurchmesser • Diámetro máx de la rueda	• Larghezza massima ruota • Max wheel width • Largeur maximal de la roue • Max. Reifenbreite • Ancho máx de la rueda	• Peso massimo ruota • Max wheel weight • Poids maximal de la roue • Max. Radgewicht • Peso máximo de la rueda	• Pressione di esercizio • Working pressure • Pression de travail • Max. Radgewicht • Peso máximo de la rueda	• Alimentazione • Power supply • Alimentation • Stromversorgung • Alimentación	• Motoriduttore • Gearbox motor • Moteur réducteur • Getriebemotor • Motor reduktor	• Motore centralina idraulica • Hydraulic unit motor • Moteur central hydraulique • Hydraulikeinheitsmotor • Motor centralita hidráulica	• Forza stallonatore • Bead breaker power • Force décolleur • Abdrückerkraft • Fuerza destalonador	• Peso netto • Net weight • Poids net • Nettogewicht • Peso neto
13" - 26"	Ø 80-700 mm	1300 mm (51")	600 mm (24")	750 Kg	0 - 130 bar	230/400V 3ph	400V 3PH 50Hz 1,5 kW	400V 3PH 50Hz 1,1 kW	2550 Kg	450 Kg



www.cormachsrl.com

AUTO-VÆRKSTEDSUDSTYR

LONET.DK

Langagervej 4
6630 Rødding

Tel. +45 51943452
Mail: kontakt@lonet.dk

www.lonet.dk

I dati riportati nella seguente pubblicazione non sono impegnativi. Cormach srl si riserva di apportare modifiche senza preavviso.
The data reported in this catalogue are not binding. Cormach srl reserves the right to change specifications without notice.
Les données fournies sont indicatives. La S.té Cormach srl se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits à tout moment et sans préavis.
Die vorliegenden Angaben sind nicht bindend. Cormach srl behält sich technische Änderungen vor ohne Mitteilung.
De rapporterede data i dette katalog er ikke bindende. Cormach srl forbeholder sig ret til at ændre specifikationer uden varsel.

© Lonet.dk



Rev 02-2021